

NED. ANTILLEN

- Financiële, staatkundige zaken hoofdmoot regeerprogramma p.3
- Broertje Janga verwijt BC gebrek aan aandacht p.9

SPORT

- Laatste winnaar Elfstedentocht is grootste kanshebber p.7



BROERTJE JANGA
...rood...

ARUBA

- Nieuw AVB bestuur p.4
- Vier casino's voor gezamenlijke cao p.5

INTERNATIONAAL

- Marcos vertrokken naar VS-luchtmachtbasis p.1

Een mens
is pas
echt saai als zelfs
zijn dood geen
gesprekstof oplevert

Amigoe

DINSdag 25 FEBRUARI 1986

103e JAARGANG — NO.: 46

Nieuws in vogelvlucht

MOSKOU — Vandaag heeft Gorbatsjov het 27e Partijcongres van de Communistische Partij geopend. Daarbij sprak hij zich uit voor een betere relatie met de Westerse wereld, maar had tegelijk harde woorden voor het Westerse kapitalisme. Hij zei verder dat de W-Europese staten zich beginnen te realiseren dat de VS te ver gaan bij het opeisen van het leiderschap van de wereld. Tevens hekelde hij het bewind van Breznev die hij verweet de SU schade te hebben toegebracht. Hij bleef achter bij de eisen van zijn tijd.

TEHERAN — Iran heeft een 2de offensief ingezet op het noordwestelijk front in Kurdistan. Iran hoopt zo de Iraakse defensie vanuit het zuiden af te tappen. Iran dreigt ook beslag te leggen op olie die namens Irak door de Arabische bondgenoten door de Golf wordt verscheept. Op het schiereiland Faw hebben Iraakse troepen een nieuwe aanval ondernomen, daarbij vooral vertrouwend op zijn luchtmacht. Iran meldt veel doden aan Iraanse zijde. De Veiligheidsraad van de VN heeft Irak en Iran unaniem opgeroepen een eind te maken aan de vijandelijkheden.

OSLO — De Noorse staatsolie-maatschappij Statoil heeft opdracht gegeven tot de bouw van het grootste productieplatform voor olie dat tot nu toe is gebouwd. Het gevaarte gaat 340 miljoen dollar kosten en is bestemd voor het olieveld Gullfaks. De olie is afkomstig van een groep Noorse bedrijven. Het platform krijgt 24 tanks en weegt 1,5 miljard ton. Het op zijn plaats brengen van het platform, wordt de grootste sleepklus die ooit heeft plaatsgevonden, aldus Statoil.

TEHERAN — Iran heeft 3 van de 4 Fransen die gisteren werden aangehouden vrijgelaten. Over het lot van de vierde persoon Gilles Picot van de maatschappij Cogelec is niets bekend.

WENEN — Een rechtbank in Tsjecho-Slowakije heeft gisteren 2 mannen tot 13 en 15 jaar gevangenisstraf veroordeeld. Zij werden schuldig verklaard aan terrorisme bij een poging vorig jaar met een gijzelaar via de Oostenrijkse grens naar het Westen te vluchten. Zij zouden daarbij op douanebeambten en grenspolitie geschoten hebben.

WASHINGTON — Het hoogge-rechtshof in de VS heeft een beroep van de van oorlogsmisdaden verdachte John Demjanjuk en Serge Kowalchuk afgewezen. Demjanjuk had protest aangetekend tegen zijn uitwijzing naar Israël waar hij terecht moet staan op beschuldiging van moord op 900.000 joden in het concentratiekamp Treblinka in Polen. Israël heeft meegedeeld het proces tegen Demjanjuk, geïdentificeerd als "Ivan de verschrikkelijke", al voor te bereiden. Kowalchuk had beroep aangetekend tegen het vonnis hem het staatsburgerschap van de VS te ontnemen wegens het verzwijgen van misdaden tegen joodse burgers in Polen. Zonder VS staatsburgerschap kan hij eventueel uitgewezen worden naar de SU.

WASHINGTON — De ontwikkeling van Afrika kost minder geld dan het bedrag dat nu uitgegeven zou moeten worden om de bevolking van dit continent, die in het jaar 2000 waarschijnlijk uit 1 miljard mensen zal bestaan, van voldoende voedsel te voorzien. Dit verklaarde de voormalige minister van Landbouw van Frankrijk, Edgard Pisani, die nu aan het hoofd staat van een VN-programma voor economische hulp aan Afrika.

SEOEL — De minister van Olie van Saudi-Arabië, Jamani, heeft alle olielanden binnen en buiten de OPEC opgeroepen samen te werken om een verdere daling van de olieprijs tegen te gaan. De olieprijs moeten weer op een acceptabel niveau komen, alhoewel nog geen overeenstemming over de hoogte is. Het plan van Iran de olieproductie te stoppen keurde Jamani af. Na een stop is het moeilijk de productie weer op gang te brengen.

SEOUL — De Zuidkoreaanse politie heeft meegedeeld niet langer politiek van de oppositie te arresteren. Dit in het kader van de pogingen de politieke spanning te verminderen die was ontstaan na een campagne van de oppositie voor directe presidentsverkiezingen. President Chun Doo Wan, overweegt de grondwet te wijzigen om directe presidentsverkiezingen mogelijk te maken. Dit zou in 1989 kunnen plaatsvinden, na de Olympische Zomerspelen.

VS: Marcos wel, Duvalier niet

WASHINGTON — De regering van president Ronald Reagan van de Verenigde Staten is bereid Fernando Marcos op te nemen als politieke balling en hem asiel te verlenen, een voorrecht dat aan Marcos Haitiaanse collega Jean-Claude Duvalier niet wordt gegund. Voor het Witte Huis is dit uiteenlopende beleid een normale zaak.

Woordvoerder Bernard Kalb van het Witte Huis gaf maandag te verstaan dat de opvatting ten opzichte van de Haitiaanse ex-dictator Duvalier ongewijzigd is: Onze wetten en standpunten maken een asiel-aanbod onmogelijk. Hij is dus een ongewenste vreemdeling, een man zonder de noodzakelijke papieren en kan dus niet worden toegelaten. Volgens Kalb wordt er wel intensief overlegd met andere landen, welke hij niet nader wilde preciseren, om te

zien of men een nieuwe schuilplaats kan vinden met het oog op de noodzaak dat hij Frankrijk spoedig verlaat, zo gauw als dit mogelijk is. Parijs heeft hem namelijk voor één week tijdelijk asiel verleend, terwijl hij nu aan zijn derde week is begonnen.

In de kwestie Marcos heeft het Witte Huis al laten weten dat Marcos asiel kan krijgen in de Verenigde Staten, als hij daarom vraagt. Wanneer dit gebeurt, dan zal Amerika er voor zorgen dat Marcos en zijn gezin naar de luchthaven van het gelijknamige eiland Guam worden overgebracht, welk eiland Amerikaans grondgebied is, zijnde veroverd in 1898 op Spanje, in welk jaar ook de Filipijnen zich afscheidden van het Spaanse imperium. Tot heden toe heeft Marcos officieel nog geen belangstelling getoond voor een nieuw onderkomen.

Bouterse haalt uit naar vakbonden en multinationals

Noodtoestand Suriname is vandaag opgeheven

DEN HAAG — De noodtoestand, die in augustus 1980 in Suriname werd ingesteld, is vanaf vandaag opgeheven. Dat heeft legerleider Desi Bouterse gisteren meegedeeld tijdens een rede ter gelegenheid van de zesde verjaardag van de militaire staatsgreep op 25 februari 1980. Tijdens de toespraak kondigde hij ook de afschaffing van rangen in het leger aan en deed hij een aanval op de vakbonden en de multinationals in Suriname.

Bepaalde onderdelen van het decreet, waarmee de noodtoestand werd ingesteld, blijven evenwel van kracht. Zo blijven grondwet en parlement opgeschort. De noodtoestand was volgens Bouterse bedoeld om de contra-revolutionairen tegen te houden. Maar daartegen zijn nu adequate maatregelen genomen, zo stelde hij.

Over het topbeeraad, het hoogste politieke orgaan, zei Bouterse dat dit nu pas goed begint te functioneren. Hij beloofde binnenkort te reageren op het "programma van actiepunten" dat begin deze maand werd aangeboden en waarop hij 12 februari al had moeten antwoorden.

De grondwet blijft voorlopig buiten kracht omdat bij het in werking stellen daarvan andere staatsorganen zouden moeten worden opgezet. De grondrechten van de burgers zijn geregeld in het Statuut Basisrechten en Plichten, dat in 1982 van kracht is geworden, aldus de legerleider. In plaats van het parlement blijft de nationale assemblee gehandhaafd, alsmede het militair gezag. Hij kritiseerde de regering en assemblee en verweet hen te weinig daadkracht en gebrek aan eenheid, versobering en werklust, maar gaf toe als regeringsleider medeverantwoordelijk te zijn voor deze situatie.

De opheffing van de noodtoestand is vooral een formele zaak. In het dagelijks leven merkt men er weinig van, zo was de avondklok al eerder ingetrokken.

Om het goede voorbeeld te geven op het gebied van soberheid en eenheid kent het Surinaamse leger slechts nog "commandanten van de revolutie" en "commandanten van het leger". Zegslieden in Paramaribo nemen aan dat de leden van het militaire gezag tot de eerste groep gaan behoren en de rest van de strijdkrachten "commandanten van het leger" gaan heten.

Bouterse verklaarde verder dat de vakbondsleiders hun "nieuwe taak (in het revolutionaire proces, red.) niet altijd begrijpen". De legerleider noemde geen namen, maar waarnemers wijzen erop dat de kritiek vooral gericht was op de vakcentrale

C'47 van Fred Derby. Ook de Nederlandse vakorganisaties FNV en CNV kregen een veeg uit de pan omdat zij enkele weken geleden hun bezorgdheid uitten over de aanval van het topbeeraad op C'47. Het CNV stuurde hierover zelfs een brief aan de Surinaamse regering, hetgeen Bouterse een brutaliteit noemde.

Ook felle kritiek voor de multinationals als Suralco en Billiton. "Vergeet niet dat het koude berekenende zakenlieden zijn, die op pure winst uit zijn. Zij hebben geen emotionele binding met Suriname en hun arbeiders", aldus Desi Bouterse in zijn rede.

De Nederlandse regering verwelkomt de aankondiging dat de noodtoestand wordt opgeheven, aldus een woordvoerder van het ministerie van Buitenlandse Zaken in Den Haag. Ook lijken er vorderingen gemaakt te worden op het gebied van de versterking van de rechtsstaat en de mensenrechten. Men wacht op nadere berichten van de ambassadeur in Paramaribo, voor een inhoudelijke reactie wordt gegeven. Herstel van de democratie en de rechtsstaat zijn voorwaarden voor hervatting van de ontwikkelingshulp die na de decembermoorden in 1982 werd opgehoort.

**Uitgeven....
en toch Sparen!!**

Ganeko
zie pag. 3

In kader EEG-fondsen

Uitbreiding landingsbaan op Sint Maarten

WILLEMSTAD/ PHILIPSBURG — Trinidad en Tobago hebben besloten Sint Maarten te steunen bij uitvoering van een project voor uitbreiding van de landingsbaan-faciliteiten op het Juliana-vliegveld. Door de steun van Trinidad en Tobago kan Sint Maarten aanspraak maken op het speciale fonds van de Europese Gemeenschap voor regionale projecten. De republiek Trinidad en Tobago voert dagelijks met zijn nationale carrier BWIA vluchten uit naar Sint Maarten. Het gaat hierbij om passagiers- en vrachtvervoer.

Het zogenaamde Associatiebesluit van de Europese Gemeenschap voor het vijfde Europees Ontwikkelingsfonds open- de voor het eerst de mogelijkheid voor Landen en Gebieden Overzee in samenwerking met ten-

VANMORGEN TWEE PRESIDENTEN BEEDIGD

Shultz: VS erkent regering president Aquino

Marcos vertrokken naar luchtmachtbasis van VS

MANILA — De Filipijnse president Ferdinand Marcos, die vanmorgen nog was beëdigd als staatshoofd, heeft onder toenemende druk van de Filipijnse oppositie en de Verenigde Staten en het verder afbrokkelen van zijn militaire macht het hoofd gebogen. Hij is volgens Amerikaanse functionarissen per helikopter gevlogen naar de Amerikaanse luchtmachtbasis Clark op de Filipijnen. Over zijn verdere plannen is nog niets bekend. De Amerikaanse regering heeft Corazon Aquino, die ook vanmorgen als president beëdigd werd, erkend als de nieuwe president van het land. Dit verklaarde de Amerikaanse minister van Buitenlandse Zaken, George Shultz, in Washington. Duizenden Filipino's vieren het vertrek van Marcos.

Kort nadat bekend werd dat Marcos, zijn familie en een aantal naaste medewerkers, in heli-copters een veilig heenkomen hadden gezocht, stroomde een deel van de bevolking van Manila door de open poorten het terrein van het Malacanang-paleis op. Er deden zich geen gevechten voor, aangezien er wakende troepen en tanks zich kort daarvoor hadden teruggetrokken. Hun commandant deelde mee: "de oorlog is voorbij". Veel aanhangers van Aquino gingen op in de menigte die de machtswisseling begroette.

Eerder deelde de leider van de

Venezolaanse pers: Heropening Lago mogelijk door combinatie Exxon, Venezuela, Aruba

ORANJESTAD — Vertegenwoordigers van Exxon spreken vandaag met de Arubaanse regering, waarbij de ministers Eman en Berlinski verslag zullen uitbrengen van de recente besprekingen in Venezuela.

In de Venezolaanse pers werd geopperd dat mogelijk een combinatie van Venezuela, Aruba en Exxon — als aandeelhouders — de heropening van Lago mogelijk kan maken. Venezuela heeft tijdens het bezoek van premier Eman aan Venezuela herhaald dat men bereid is Aruba te helpen. Destijds slaagde men daar niet in omdat toen geen overeenstemming tussen Exxon en Venezuela kon worden bereikt.

Het moet niet uitgesloten worden geacht dat de besprekingen tussen Exxon en Venezuela op Aruba gaan plaatsvinden omdat Aruba hierbij ten nauwste betrokken is en de wens te kennen heeft gegeven ook aan de besprekingen te kunnen deelnemen om indien nodig te kunnen bemiddelen.



Hooggerechtshof, Claudio Teehankee, die zich dit weekend bij de oppositie had aangesloten. De eenvoudige plechtigheid vond plaats in "Club Filipino" even buiten Manila. De eerste vrouwelijke president van het land, zei het ambt te aanvaarden in naam van het volk. In een korte toespraak voor de beëdiging beloofde zij een regering te vormen die de "gerechtigheid, vrijheid en democratie" zal dienen. De plechtigheid werd bijgewoond door Enrile en Ramos.

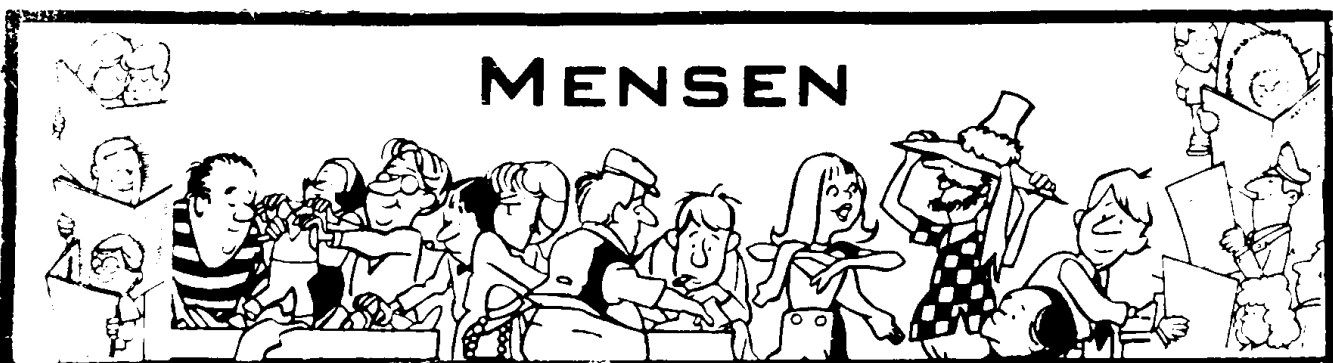
Korte tijd later legde Marcos de eed af in zijn paleis, waarin hij zich verschanst had, ten overstaan van de president van het Hooggerechtshof, Ramon Aquino. Volgens ooggetuigen waren zowel Marcos' kandidaat voor het vice-presidentschap alsmede zijn premier niet in het paleis aanwezig. De televisieuitzendingen van de plechtigheid werden onderbroken toen aanhangers van Aquino het gebouw waarin de zenders gevestigd waren, aanvielen.

Aquino legde de eed af nadat 60 van haar aanhangers in de Nationale Vergadering een "volksresolutie" hadden ondertekend, waarin zij werd uitgeroepen tot rechtmatig "gekozen president". Tegelijkertijd werd bekend dat 44 leden van Marcos' KBL-partij een verklaring ter

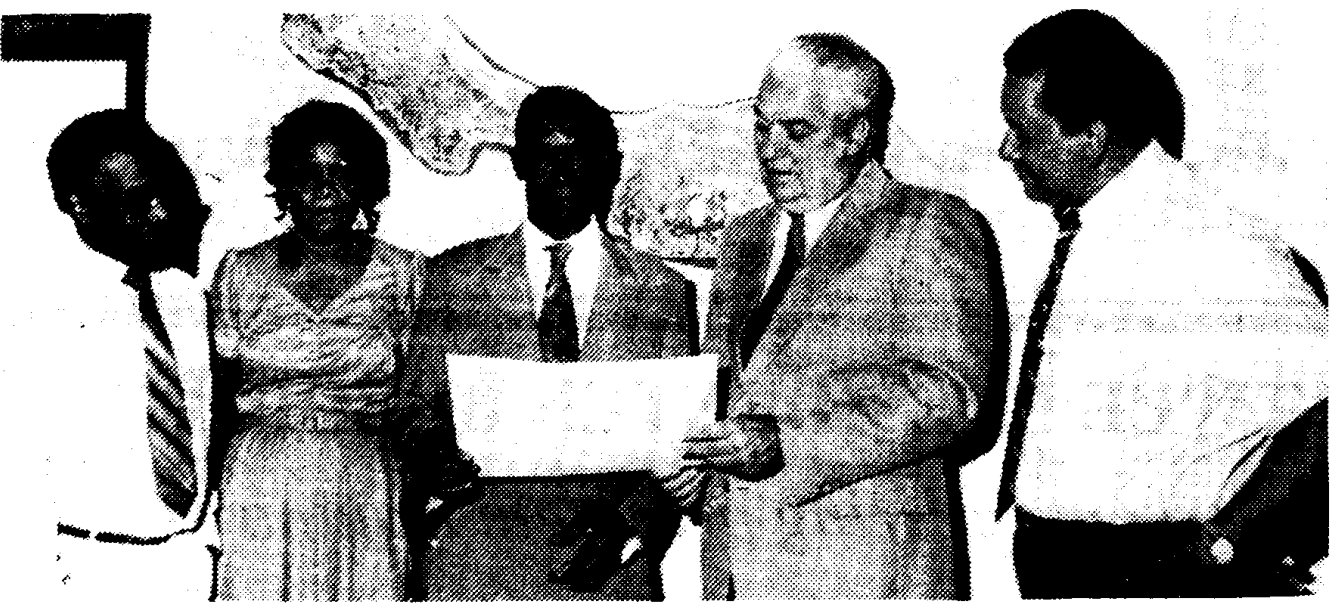
ondersteuning van Aquino hadden getekend. Aquino beschikt daardoor over een absolute meerderheid in de volksvertegenwoordiging. Onmiddellijk na de beëdiging benoemde zij Enrile tot minister van Defensie en werd Ramos bevorderd tot generaal en benoemd tot opperbevelhebber van de "nieuwe strijdkrachten". De 57-jarige Salvador Laurel, haar kandidaat voor het vice-premierschap, werd in die functie benoemd en tevens aangesteld als premier van de nieuwe regering.

Zeker twaalf mensen zijn gedood bij botsingen tussen aanhangers van president Marcos en Oppositieleiders Aquino. De schietpartijen namen toe na de beëdiging van beide presidenten. Vier personen werden gedood toen opstandelingen probeerden de televisiezender Channel-9 te veroveren en acht mensen vonden de dood toen gewapende mannen probeerden een politiebureau te veroveren.

MANILA — Generaal Ramos maakte gisteren een vreugdesprong terwijl minister van Defensie Enrile zich tot de menigte richtte. De afgelopen dagen schaarden steeds meer mensen zich aan de zijde van de opstandelingen. Nu Marcos is afgetreden, is de vreugde algemeen.



MENSEN



JUANCITO PISAS herdacht onlangs het feit dat hij 40 jaar in dienst is van het eilandgebied. De jubilaris is momenteel werkzaam als chauffeur waar materiaal bij de Truck Centrale bij DOW. Ter gelegenheid hiervan overhandigde Hoofd van Dienst Arthur de Jongh aan de jubilaris een gratificatie en oorkonde. Op de foto vlnr: ing Wilbert Lake, de jubilaris, Arthur de Jongh en Alvin Rodriguez.

Een vrouw van 112 jaar die in Wales woont is nu 's werelds oudste mens. **ANNA ELIZA WILLIAMS**, die werd geboren op 2 juni 1873, heeft de titel geërfd van Sjigetsyo Izumi, een Japanner die vorige week zijn aardste bestaan op 120-jarige leeftijd afsloot. De 78-jarige dochter van Anna Williams zei dat het moeilijk te bevatten was dat haar moeder de oudste mens ter wereld is.

De **GRIEP** is in Nederland in opmars. Van een echte epidemie is nog geen sprake maar het leger grieppatienten is sinds begin februari flink aan het groeien. In de week van 10 tot 17 februari, de zevende week van 1986, lagen volgens opgaven van de huisartsen al 50 op de 10.000 Nederlanders met griep te bed, wat neerkomt op 75.000 griepgevallen. Een week daarvoor waren dat er nog slechts 35 per 10.000. Men spreekt echter pas van epidemie als 100 op elke 10.000 Nederlanders door griep zijn geveld. Momenteel zit men dus nog maar op de helft, maar niettemin is er sprake van een behoorlijk griepgolfje. De laatste forse griep-epidemie was in februari 1978 toen 107 van de 10.000 Nederlanders door griep waren getroffen.

EEN ARCHEOLOG in Iran heeft in de noordwestelijke provincie Kurdistan een tempel-

complex gevonden dat volgens hem van de Mannaërs is geweest en dateert uit het eerste millennium voor Christus. Als de archeoloog in zijn vooronderstelling juist is, is de eerste belangrijke tempel van de Mannaërs blootgelegd. Dit antieke volk leefde in een deel van het hedendaagse Kurdistan. Men vond stenen die zijn geglaazuurd met tekeningen van mannen, vrouwen, sterren en andere patronen en een tablet van 80 bij 150 cm met tekst in het Aramees, een van de grootste en vroegste die ooit gevonden zijn in Iran. De opgravingen verkeren nog in het beginstadium. Het complex omvat een grote zaal en verscheidene vertrekken en torens.

Een dag nadat **KONINGIN ELIZABETH** van Engeland op Nieuw-Zeeland met eieren was begogeld, heeft een weelderige Maori of oorspronkelijke bewoner, hare majesteit zijn billen getoond. Het incident gebeurde op de vierde dag van het bezoek van negen dagen van de koningin aan Nieuw-Zeeland en het was het tweede in evenzoveel dagen. Maandag gooiden twee vrouwen eieren naar de koningin en troffen haar. Premier Lange heeft inmiddels zijn excuses aangeboden voor het eieren-incident. Maar er deed zich opnieuw een pijnlijk incident voor. Bij de blijde inkomst in de stad Napier, maakte zich een als "weelderig gebouwd" omschreven Maori, alleen gekleed in grasröjke, uit de menigte los, draaide zijn tweede, getoeterde gezicht naar de stoet en ontblootte het. Bij de Maori's is dit een eeuwenoud vertoon van de grootst mogelijke minachting. Bij de aanhouding verklaarde de "exhibitionist" dat hij had willen protesteren tegen een verdrag uit 1840, dat gebieden van autochtone Maori's gaf aan de Britse kroon. De leider van het Maoriprotst, Dun Mihaka,

beloofde de Britse vorstin later in de week een "21-bibs-salut". De Maori's vormen tien procent van de bevolking van Nieuw-Zeeland. Drie jaar geleden maakten ze op hun traditionele wijze hun onlustgevoelens bekend tegenover de prins en prinses van Wales.

De organisatoren en deelnemers van de **ELFSTEDENTOCHT** krijgen morgen hoog bezoek, maar Koningin Beatrix ontbreekt. Zij verblijft die dag in Brussel bij de EG-commissie. Namens het koninklijke Huis zullen prinses Margriet en mr Pieter van Vollenhoven de veertiende editie van de Friese schaatsklassieker bijwonen.

De Arubaan **IRVING YARZAGARAY** herdacht het feit dat hij 25 jaar geleden in dienst trad van de Arubaanse electriciteitsmaatschappij "Elmar". Naast de gebruikelijke envelop-

pe met inhoud ontving de jubilaris uit handen van directeur ir J.H.A. Bok de jubileumspeld.

ALLE CHINEZEN van overzee die tijdens de culturele revolutie van 1966 tot 1978 werden uitgekleeft, zullen in de komende twee jaar schadeloos worden gesteld. Volgens de directeur van de dienst voor de Chinezen van overzee, zullen alle fouten die jegens hen zijn begaan worden gecorrigeerd. Hun in beslag genomen huizen zullen worden teruggegeven en hun zal de toetreding tot de communistische partij gemakkelijk worden gemaakt. In het begin van de culturele revolutie stonden de Chinezen van overzee, van wie er velen in het begin van de jaren zestig uit vaderlandsliefde naar het land waren teruggekeerd, bloot aan uitingen van vreemdelingenhaat en beroving. De meeste van hun huizen werden door het leger bezet.

Een 31-jarige Italiaanse vrachtauto-chauffeur **Roberto Bersini** is veroordeeld tot een boete van duizend pond sterling omdat hij in strijd met de invoerbepalingen zijn witte rat "ROLANDO" had geïmporteerd. Hoewel het dier niet verder kwam dan de cabine vond de rechter dat Bersini de Britse gezondheidsvoorschriften ter voorkoming van mond- en klauwzeer in ernstige mate had overtreden. Roland heeft de volle zwaarte van de Britse wet moeten voelen. Men heeft hem doen inslapen.

CONSERVATIEVEN EN FEMINISTEN en andere tegenstanders van pornografie hebben voor het opperste gerechtshof in Washington een zware nederlaag geleden. Het hof bekrachtigde vonnissen van lagere rechtbanken dat het in strijd is met de grondwet om erotisch vrij verhandelbaar materiaal te bestempelen als naar seksdiscriminerend. Het initiatief om pornografisch gevonden voorstellingen aan te geven bij de gemeentelijke instantie voor



Amigoe

UITGEVERIJ AMIGOE NV
Scherpenheuvel 2 / n of P.O.B. 577
Curaçao N.A.
Giro 440.000
Bankrekening: 11-07-313
Algemeen Bank nr.: 874.825.10
Maduro & Cuijels Bank nv

CURAÇAO
Centrale (alle afdelingen)
672000
Directie:
Namens Antilean News Holding NV:
R.F. Snow
Adjunct: I.M. Ph. de Maayer-Hollander.
Hoofredactie:
waarnemend voor:
Laureen Ravelli-Schenk
Overige leden Redactie:
Toon van Dongen, Hanneke van Kowen,
Ana van Leeuwen, Marlyns Douglas-Claassen,
Sheila Rhodes (secretaresse), Chris van Grol (sportmedewerker), Solange Issett (opmaak) en Ken Wong (fotograaf).

ADVERTENTIE-AFDELING
Aanname advertenties:
Maandag t/m vrijdag van 07.30-16.00 uur;
zaterdag 07.30-10.00 uur.

Alle advertenties voor de komende dag moeten 1 dag van tevoren vóór vier uur binnen zijn of op dezelfde dag vóór 1 uur.
Advertentie-afdeling (acquisitie)
Ingrid de Maayer, Viola Bernardus en Janny Naaldijk.

ZOEKERTJES verschijnen op dinsdag en vrijdag en kunnen iedere dag tussen 07.30-16.00 uur worden opgegeven, behalve op zaterdag.
Alleen zoekertjes die op maandag en donderdag vóór twaalf uur binnen zijn, kunnen de dag daarop (dus dinsdag en vrijdag) verschijnen.

UITGEVERIJ AMIGOE ARUBA
Nassaustraat 110.
Tel.: 24333 (drie lijnen).
Directeur-Hoofredacteur:
Jos van der Schoot.
Redactie: Ramiro Tromp, Ludwina Perez, Djsbie Franken (fotograaf).
Advertentie-afdeling: Jos van der Schoot en Eileen Landsmark.

BONAIRE
CORRESPONDENT:
Hubert Linkels, Kaya Gobernador N. Debrót 154, tel.: 8627.

SINT MAARTEN
Abonnement en advertenties:

Popular Agencies,
SMTG Building, Illidge Road 38,
Tel.: 2737.

Losse nummers: Papergarden, Food Centre, Shipwrecks Stores in: Frontstreet (opposite Holland Hotel), Great Bay Hotel, Little Bay Hotel, Mullet Bay Hotel en Papertrip Julianaluchthaven.

SABA:
Correspondente:
Ruth Hassell, tel.: 2299.

ST. EUSTATIUS:
Vertegenwoordiger/Correspondente:
mervrouw Peggy van de Horde, White-walweg 1.

DEN HAAG:
CORRESPONDENT:
Frans Kok (tel.: 070-614911).

HILVERSUM
CORRESPONDENTEN
B. Jos de Roo en Victor Halfkamp: Radio Nederland Wereldomroep (tel.: 035-16151, toestel 319).

UTRECHT:
Frans Croes (fotograaf).

MIAMI:
medewerker: David Serphos, 1420 South Bay-shore Drive 503, Miami Florida 33131.

Persagentschappen: ANP en AP.
Samenwerkingsovereenkomst met The Miami Herald, De Haagsche Courant, De Brabantse Pers.

DRUKKERIJ: Rotaprint NV
DISTRIBUTIE (abonnementen):
Curaçao: Districto NV, tel.: 70503, 70504 en 70304.

Voor klachten gelieve deze nummers op te bellen. Het abonnementsgeld kan ook betaald worden via Giro rek. nr.: 208.000, Maduro's Bankrek. nr.: 286.330.08 en ABN rek. nr.: 11.15.626.
Aruba: Nassaustraat 110, tel.: 24333.
Bonaire (abonnementen in incasso): mv. A. Wong-Lor-Sing, Noord Salifia.

Losse nummers 50 cent:
Abonnementenprijs op alle eilanden van de Nederlandse Antillen veertien gulden per maand.

Buiten Antillen (Nederland):
NAF. 80,15 per maand (luchtpost) of NAF. 24,- per maand (zeepost); jaarlijks vooruit te betalen.

Wij zijn erg gelukkig met de geboorte van

DUNCAN

zoon van Judith en Bernard
Bloom-Schnog

Hij weegt 3775 gram en is 52 cm. lang.
17 februari 1986 om 16.43 uur.

Zwanendaal 64
2914 EV. Nieuwerkerk a/d IJssel
Nederland.

de gelijkheid van man en vrouw is genomen door de onwaarschijnlijke coalitie van door fatsoen bewogen conservatieven en vrouwengroepen. De verordening had niet in werking gesteld kunnen worden, omdat boekhandelaren en een kabeltelevisiemaatschappij met beroep op het grondrecht van de vrijheid van meningsuiting bezwaar hadden aangetekend. Ook beschermers van de burgerrechten waren tegen de verordening stormgelopen en hadden gewaarschuwd voor terugkeer van staatscensuur en een "culturele woestenij".

Schadevergoeding

SAN JUAN—De universiteit van Puerto Rico is veroordeeld tot een schadevergoeding van 684.000 dollar voor een geval van verkrachting waarvan een studente van deze universiteit in 1980 het slachtoffer werd. De rechtbank vindt dat men van universiteitszijde niet voldoende beschermingsmaatregelen had getroffen om dit soort gevallen te voorkomen. De verkrachting van het meisje dat toen twintig jaar was gebeurde namelijk bij het universiteits-terrein. Het aangevallen meisje heeft toen kans gezien met het mes waarmee zij werd bedreigd haar aanvallers om het leven te brengen. De ouders van de negentienjarige jongeman bekenden later dat hun zoon aan de drugs was. Zij hebben dan ook afgezien van een zaak tegen het meisje dat hun zoon doodde. Na het bekend worden van het vonnis deelde men bij de universiteit mee dat men voor dit soort gevallen verzekerd is tot een maximale schadevergoeding van driehonderdduizend dollar. Mocht de straf inderdaad hoger uitkomen dan zou dit wel eens ten koste kunnen gaan van de onderwijskundige verplichtingen welke men heeft tegenover de studenten. Men bezint zich op eventuele volgende stappen.

Open huis in Ascencion

WILLEMSTAD—In het Vormingscentrum Landhuis Ascencion wordt zondag weer het maandelijkse open huis gehouden. Zoals gebruikelijk begint men om tien uur met een korte oecumenische kerkdienst. Daarna wordt een inleiding gegeven over de geschiedenis van dit landhuis en zijn hedendaagse gebruik. Voor de muzikale medewerking zorgt de steelband van de marinebasis Parera. Er wordt ook een expositie gehouden van Arowak Clay Products.

De Costa Gomez neemt deel aan FBI-cursus

WILLEMSTAD—Inspecteur eerste klasse G.P.L. de Costa Gomez gaat aan de "145th Session of FBI National Academy" die van 30 maart tot en met 13 juni gehouden wordt deelnemen. De kosten die aan deze cursus verbonden zijn worden door de Amerikaanse regering gedragen.

BIOSCOPIEN
GOLDEN DRIVE-IN: 21.00 uur Comandó (18 jr.).
CINELANDIA: 19.00 + 21.00 uur Jaguar Lives (18 jr.).

TELECURAÇAO
DINSDAG: 13.00-15.00 Take Two; 16.30 Spiderman; 17.00 Eric of het kleine Insectenboek; 17.15 Biba salú; 17.30 Technologie; 18.00 International hour; 19.00 Opvullertje; 19.15 Kushina di oro; 19.30 RVD; 20.00 Notisiero Tele-8;

CURAÇAO
AGENDA

NACHTDIENST ARTSEN: Patiënten van de artsen van Bandabao (3e district) kunnen spoedgevallen telefoon 641658 bellen en dan het antwoordapparaat afluisteren. De patiënten van de andere medische diensten kunnen voor spoedgevallen de artsenpraktijk van hun eigen huisarts bellen. Het antwoordapparaat zal dan mededelen wie de dienstdoende arts is.

WIT GELE KRUIS (wijkverpleging): Kantoor Santa Maria 17, tel.: 82947; geopend van maandag t/m vrijdag van 07.00-16.00 uur, zaterdag de gehele dag gesloten; de wach hebben zuster Rosa, tel.: 74314; paget 027-360 en zuster Hoyer, tel.: 671959; paget boy 027-360.

DIERENARTS: Veterinaire Dienst, Punda, tel.: 614000.

DIERENASIEL: dagelijks geopend van 08.00-12.00 / 14.00-18.00 uur; op zaterdag van 08.00-13.00 uur, tel.: 54300.

KLEUTERBUREAU: 14.00-16.00 uur alleen volgens afspraak.

ZUGELINGENBUREAU: maandagmiddag van 12.30-15.30 uur; donderdagmiddag van 07.15-10.30 uur; alleen volgens afspraak.

GEZINSVERZORGING (Kwido pa Famia): geopend van maandag t/m vrijdag van 07.00-12.30 / 13.30-17.00 uur, kantoor Santa Maria 17, tel.: 80222.

BOTICA BANDABAO: geopend van maandag t/m vrijdag van 08.00-12.00 / 14.00-18.00 uur; zaterdag gesloten.

BOTICA'S (nachtsdienst): Otrabanda: Goede Hoop, tel.: 82857. Punda: Cerrito, tel.: 76155.

DIVERSEN
KOPROKAMU (vanaf heden en t/m maart): gelegenheid om te schrijven voor kinderen van 8 t/m 15 jaar voor het "Festival di Kamika Hubenile" i.g.v. Moederdag. Vragen naar mev. Irma Antonia (tel. 44895).

AIDS COÖRDINATIE COMMISSIE: 16.00 uur mini-symposium over de door de HIV-virussen veroorzaakte ziekten (sprekers: prof. dr. S.A. Daner, hoofd van de Aids-afdeling van het Academisch Medisch Centrum van de Universiteit van Amsterdam).

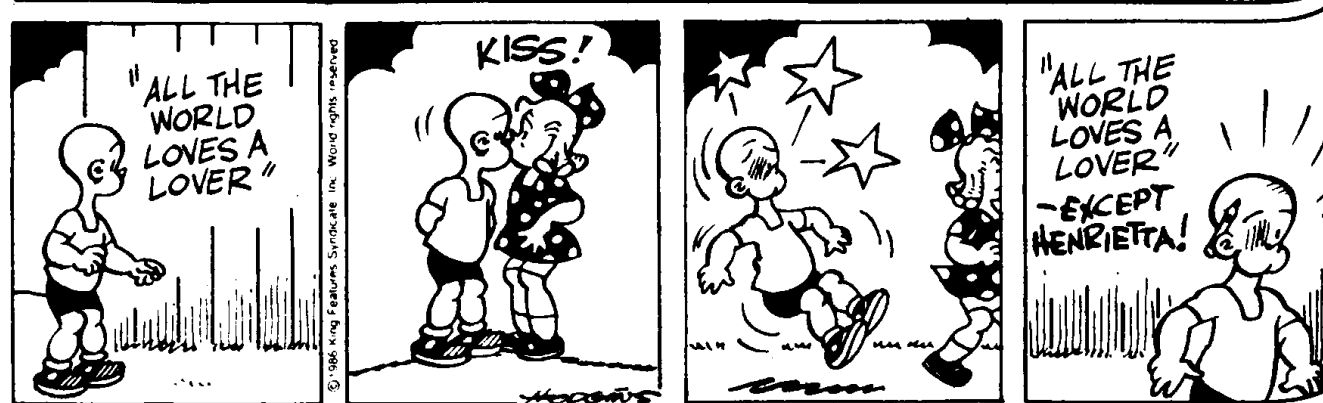
20.30 Informe deportivo; 21.00 Telenovela: "Abandonada"; 21.30 Benny Hill show; 22.00 Revista Deportivo; 23.00 Sluiting.

WOENSDAG: 13.00-15.00 Take Two; 16.30 Opra di om; 17.00 Count down; 18.00 International hour; 19.00-60 Minutes; 20.00 Notisiero Tele-8; 20.30 Informe deportivo; 21.00 Telenovela: "Abandonada"; 21.30 Falcon Crest; 22.30 Tempo pa Dios; 22.45 Hill Street Blues; 23.45 Sluiting.

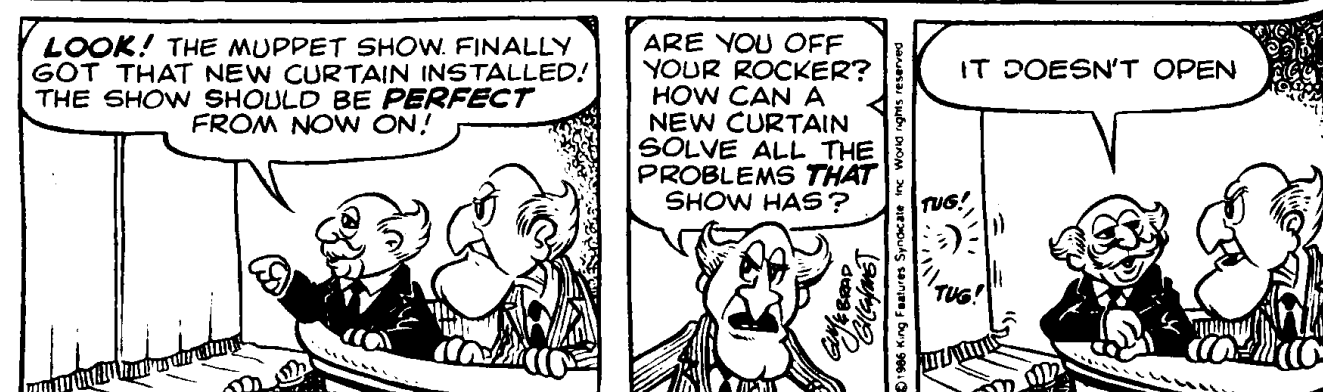
LOSSE NUMMERS van de Amigoe zijn verkrijgbaar bij:
Drugstore Curaçao Plaza Hotel
Drugstore Holiday Beach Hotel
Drugstore Concorde Hotel
Boekhandel Eddine, Hotel Las Palmas
Bookshop Hato
Kappel, Winston Churchillweg
Toko La Palma, Schonegevelstraat 68
Celia, Postkantoor
Nene, Berg Altena
Faulborn, Berg Altena
Boekhandel Van Dorp in Punda, Otrabanda en Promenade
Boekhandel Eddine
Boekhandel Salas (Fokkerweg)
Mensing's Caminada
Novo's Book and Giftshop
Samson, Salifia

Moron, Salifia
Sousa, Cas Coraweg
Toko Mangusa, Cas Coraweg
Ritz Centrum, Mahai
Cerrito Supermarket, Schottegatweg (O)
Jean Louis Liquor Store, Gosieweg
Zuikertuintje
Bloempot Book and Toyshop
El Toko, Caracasbaaiweg
Shon Nana, Breedestraat
La Bonanza (O)
Shon Tienda, Hospital
Shon Ma Center, Welgelegen
Boekhandel Sta. Maria, Winston Churchillweg
La Estrella, Winston Churchillweg
Kort, Schottegatweg West/Rio Canario
Eddy's, Colebra Berde

HENRY

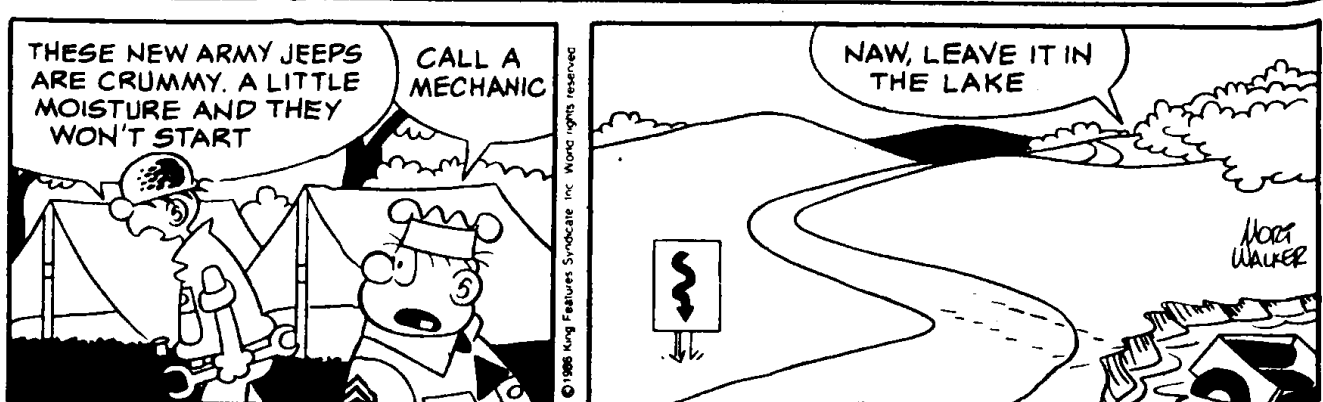


Jim Henson's MUPPETS



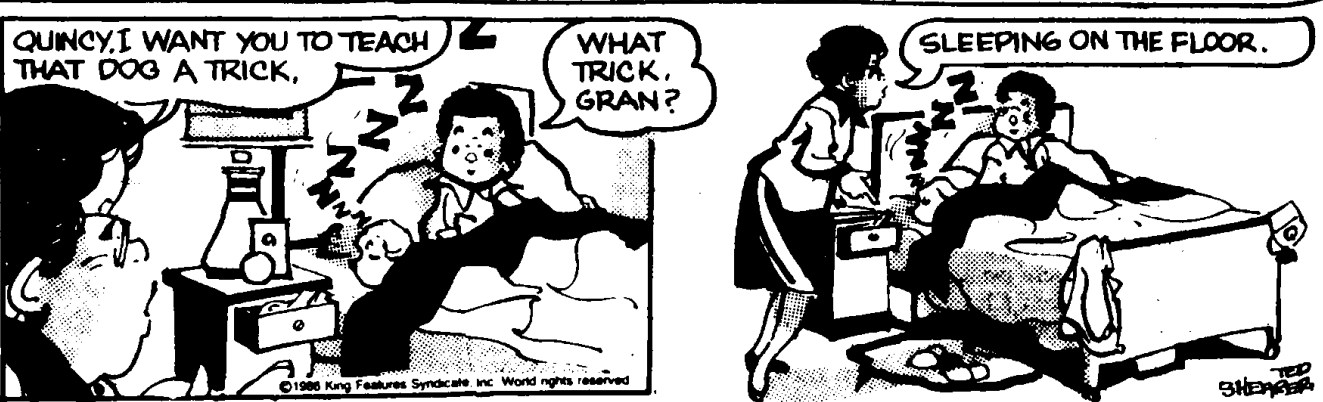
BEELE BAILEY

By Mort Walker



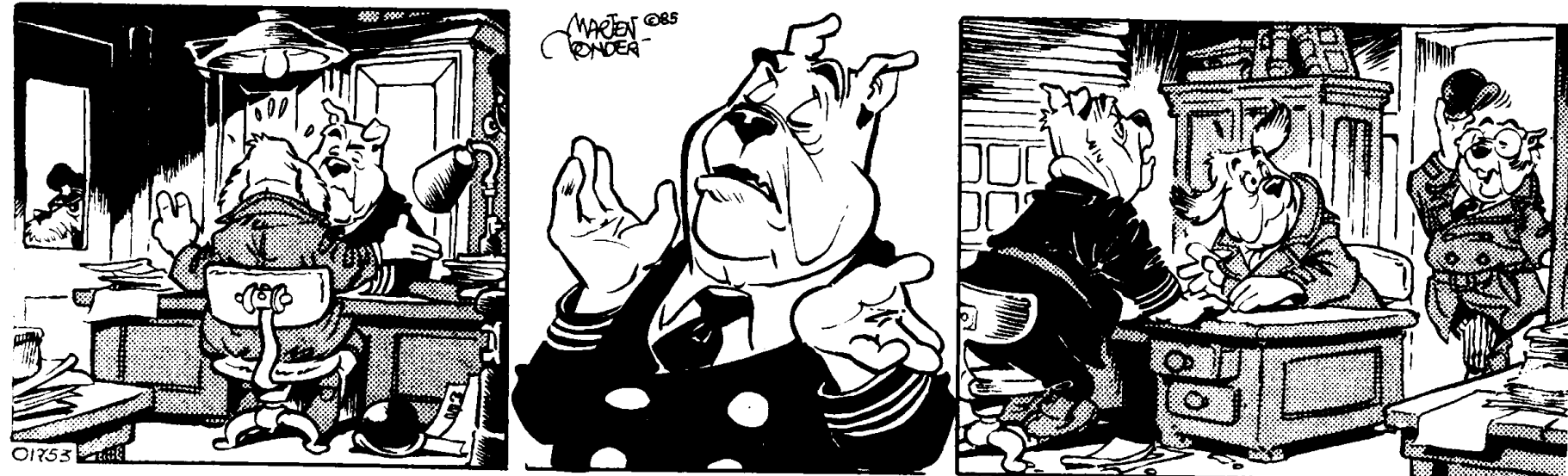
QUINCY

By Ted Shearer



Heer Bommel en het Donkerebomenbos

door: Marten Toonder



01753—Joost reed bekommerd naar de stad terug en begaf zich rechtstreeks naar het politiebureau, waar hij de commissaris te spreken vroeg.

"Nu is het helemaal mooi, als u mij permitteert", sprak hij. "De jonge heer is ongewapend een boom binnengegaan om heer Olivier te zoeken, en hij is niet teruggekomen. Ik vrees het ergste, met uw welnemen".

"Wat heb ik te maken met een slungelin een boom?" gromde de politiechef verveld.

"De boom gaf toegang tot een onderaardse verbinding", legde Joost uit. "Daardoor kon hij in het gebied komen waar heer Olivier verdwenen is. Met levensgevaar, mag ik wel zeggen. Maar hij moest wel, omdat ik zo vrij ben er op te wijzen dat niemand anders het doet. En nu is hij ook het slachtoffer geworden! Ik kan

het niet meer aan, met uw goedvinden! Het kniewater slaat me op de keel. Ik zit hier twee vermissingen aan te geven, waar ik alleen voor sta, omdat de politie niets doet".

"Niets doet?" herhaalde commissaris Bas, die zich met moeite beheerste. "De helicopter staat alweer klaar om met twee vrijwilligers naar dat rampbos te gaan! Ik stel me daar niets van voor, want er is nergens een open ruimte. Maar meer kunnen we niet doen".

Op dat moment werd de deur geopend door de ambtenaar Dorknoper, die groetend binnentrad.

"Er moet meer gedaan worden om heer Bommel te vinden", sprak deze. "Ik heb nu de inspecteur zelf aan de lijn gehad, en die staat er op dat de zaken vandaag nog geregeld worden. Anders stuurt hij de GVD. Nu, dan weet men het wel".

COALITIEPARTIJEN VERWACHTEN GEEN "SLACHTOFFERS" TE ZULLEN MAKEN

Voor bestuursperiode 1985-1989

Financiële en staatkundige zaken vormen hoofdmoot regeerprogramma

WILLEMSTAD — De verbetering van de structurele socio-economische en financiële problemen waarmee de Antillen kampen, alsmede de definitieve her-structureren van de Nederlandse Antillen, vormen de belangrijkste punten in het door de samenwerkende regerings- partijen opgestelde concept-regeer-programma voor de regeer-periode 1985-1989. Alhoewel de coalitie-partijen in het concept erkennen dat voor de uitvoering van de hoofdlijnen van het overheids-beleid offers zullen moeten worden gebracht, gaan zij er tevens van uit dat deze hoofdlijnen op een dergelijke wijze zullen kunnen worden uitgewerkt, dat er daardoor onder de Antilliaanse bevolking geen "slachtoffers" zullen vallen.

Uit het deze week uitgebrachte en de komende dagen met de sociale partners te bespreken, concept regeer-programma, blijkt dat de regeringspartijen het voornemen hebben een bijzonder groot aantal studies te laten verrichten en beleidsnota's te laten opstellen ter verwezenlijking van de hoofdlijnen van het overheids-beleid. Zo staan er ondermeer een draaiboek op het programma met betrekking tot de staatkundige

problematiek, een aanpassingsplan voor wat betreft het overheids-apparaat, een studie inzake het Lands Materieel Ambtenaren-recht (LMA), een bezuinigings-plan, een beleidsnota voor wat betreft een mogelijk door de Antillen zelf te voeren buitenlands beleid en de inventarisatie van de debiteuren van Landsradio-dienst, terzijde de regering voorts ook nog de opstelling van verschillende concept-lands-verordeningen denkt te kunnen laten plaatsvinden.

De komende regeer-periode willen de samenwerkende partijen, DP, MAN en Frente van Curaçao, DP- Bonaire, DP- St Maarten, DP- St Eustatius en WIPM op Saba, een zodanig beleid voeren, dat het financieel tekort wordt opgeheven, het evenwicht op de betalingsbalans wordt gerealiseerd, de werkloosheid wordt bestreden en de definitieve her-structureren van de Antillen zijn beslag kan krijgen. Deze bestuursperiode, zeggen de coalitie-partijen dan ook in het concept-programma, zal het regerings-beleid zich kenmerken door een grote mate van soberheid, het voeren van een permanent rationele dialoog tussen de overheid en de sociale partners en het stellen van voldoende waarborgen, opdat de waardigheid van de mens niet wordt aangetast. Getracht zal worden het regerings-beleid zo

veel mogelijk synchroon te laten verlopen met dat van de verschillende eiland- gebieden.

Het draaiboek dat de regering op staatkundig gebied uitwerkt wil zien, zal zich moeten richten op het aanpakken van de staatkundige problematiek. Met behulp van het draaiboek dat door deskundigen zal moeten worden opgesteld, zullen alternatieve en werkbare vormen, zowel op het gebied van de staatsinrichting, als op sociaal, economisch en financieel terrein, aan een Topoverleg worden voorgelegd. Het draaiboek zal tevens een overzicht moeten verschaffen ten aanzien van de wetswijzigingen die gerealiseerd zullen moeten worden in het kader van het her-structurerings-proces.

De problemen waarmee de overheid op financieel gebied te kampen heeft, zullen, zo blijkt uit het concept-programma voor een groot deel worden verhaald op het overheids-apparaat. Weliswaar hebben ook de economische crisis in de wereld en de aanpassingen in de Antilliaanse productieve sectoren zowel de deviezen-reserve en de overheids-inkomsten structureel aangetast; de huidige problemen op financieel gebied zijn immers, zo formuleerden de samenwerkende partijen, voor een belangrijk deel te wijten aan het financierings-gedrag en het bestedings-patroon der overheden. Voor het herstel van de economie zal dan ook het aandeel van de collectieve uitgaven moeten verminderen door beheersing van de consumptieve uitgaven en verhogen van productieve investeringen in publieke en private sector en zal bovendien in overleg met de eilands- gebieden een bezuinigings-strategie worden ontwikkeld teneinde in 1988 een begrotings-evenwicht van de gezamenlijke overheden te realiseren.

Een van de grootste uitdagingen in de komende bestuursperiode, aldus de partijen, is het overheids-apparaat zodanig om te bouwen, dat dit apparaat voor de volle honderd procent inzetbaar wordt voor alle taken, die zij heeft. Dat deze inzetbaarheid tot dusverre niet optimaal uit de verf kwam, werd volgens de partijen veroorzaakt door een viertal factoren. Deze factoren zijn volgens de regerings-partijen het uitbreiden van Aruba, de structureel slinkende budgettaire ruimte als gevolg van tegenvallende economische en daarmee in verband staande monetair ontwikkelingen, de op verschillende politieke niveau's geuite wens tot overheveling van taken en bevoegdheden van de lands-regering naar de eilands-besturen en de veelvuldige klacht dat het overheids-apparaat minder optimaal functioneert dan wenselijk is. Een kritische inventarisatie van het functioneren van de overheidsorganisatie acht de regering daarom dringend geboden. Die zal zich daarvoor laten bijstaan door interne en externe deskundigen, die een aanpassingsplan moeten opstellen en mede helpen implementeren. Bij het streven naar een optimaal rendement zal in ieder geval, aldus het concept regeer-programma, aan een drietal voorwaarden moeten worden voldaan. Dat zijn "afslanking, upgrading en beoordeling en beloning naar prestaties".

Het evenwicht op de landsbegroting denkt de regering zo als bekend te kunnen verwezenlijken door verlaging van haar uitgaven en een gelijktijdige toepassing van inkomstenverhogende maatregelen. Teneinde de structurele tekorten op financieel-monetair gebied, zoals deze zich op de betalingsbalans en de begrotingen, in de komende jaren weg te werken en de voorwaarden te scheppen tot herstel van investeringen, zal de regering de bezuinigings-doelstellingen nader laten kwantificeren en een bezuinigings-plan laten ontwerpen, wordt door de partijen in het concept-programma gesteld. Die wijzen er tevens op dat de economische crisis in de wereld en de aanpassingen in de Antilliaanse stuwende sectoren het nationaal inkomen en daardoor ook de import-capaciteit te lande verlaagden en voegen daar aan toe dat het nauwelijks behoort te worden aangepast.

Alhoewel deskundigen van het Internationaal Monetair Fonds zich onlangs in een rapport met adviezen voor de Antilliaanse regering geen voorstander verklaarden van het invoeren van import-beperkende maatregelen teneinde de invoer van producten te reduceren, kondigen de regerings-partijen in het concept-regeer-programma toch import-beperkende maatregelen op bepaalde luxe-goederen en diensten aan, teneinde een verslechtering van de betalingsbalans-positie te voorkomen. De ervaring heeft echter geleerd, brachten eerder de IMF-deskundigen in hun rapport naar voren, dat dergelijke import-beperkende maatregelen vaak inefficiënt zijn omdat deze onder andere inflatoire werken en weinig kwaliteits-garanties bieden. Het geniet de voorkeur import-activiteiten te reduceren door de vraag naar import-producten te doen afnemen, aldus de IMF-mensen.

Naast de invoering van import-beperkende maatregelen, overweegt de regering ook de verdere afremming van de consumptieve bestedingen en de consumptieve credit-verlening en wil zij de controle op de kapitaal-vlucht intensiveren, alsmede de herfinancierings-tekort van de overheden verkleinen. Daarnaast zal, aldus het concept-programma, aan de deviezenproducerende sectoren en de individuele bedrijven, alsmede de

import-vervangende bedrijven, alle mogelijke steun worden verleend ter consolidering en uitbreiding van hun activiteiten.



WILLEMSTAD — Tijdens een gistermiddag gehouden persconferentie, legde voorzitter Ethil Hart van de Bond voor Haven en Loods Personeel (BHLPP) uit wat de grieven zijn die de bond heeft tegen de sluiting van Seinpost

Fort Nassau, hetgeen vanmorgen om zes uur is gebeurd.

De eerste actie van de bond behelst een gesprek met gedeputeerde Agustin Diaz en havenmeester St Jago gezien de tegenstrijdige

uitspraken die beide heren, volgens de bond, doen.

Op de foto vlnr: een van de gistermiddag aanwezige journalisten, de heren Christina, Tweeboom, Marchena, Meulens, voorzitter Hart en Paulina.

Tezamen met de havenmeester

BHLP wil confrontatie-gesprek met gedeputeerde

WILLEMSTAD — De actie van de Bond voor Haven en Loods Personeel (BHLPP) beperkt zich voorlopig tot een "confrontatie"-gesprek met de gedeputeerde van Haven en Loods- wezen en de havenmeester. Hardere acties zouden de huidige economische crisis alleen maar verergeren, zo vrezen de bondsleden.

Tijdens een gistermiddag gehouden algemene ledenvergadering is aan de leden bekend gemaakt dat vanochtend om zes uur Seinpost Fort Nassau (voorlopig) zou sluiten. De taken van deze seinpost zijn overgeheveld naar de toren van het havenkantoor. Dit besluit werd genomen naar aanleiding van de zeer wisselvallige diensten van deze

seinpost: door een gebrek aan personeel was Fort Nassau dan wel en dan weer niet bereikbaar, hetgeen "zeer frustrerend" was voor de scheepvaart, aldus havenmeester St Jago.

Daarnaast hoopt de havenmeester dat op korte termijn groen licht wordt gegeven voor de inmiddels volledig uitgewerkte plannen om te komen tot een "Vessel Traffic Service Centre" dat enige verbouwing van Fort Nassau vereist en de aanschaf van moderne apparatuur. Gedeputeerde Diaz stelde in eerdere verklaringen tegenover de Amigoe van mening te zijn dat dit centrum er inderdaad moet komen. Of het Bestuurs College er met haar huidige financiële situatie toe in staat is de

benodigde financiën op korte termijn op tafel te leggen, is echter een tweede.

Dat is dan ook het breekpunt voor de BHLPP: het is al jarenlang bekend dat er te weinig personeel is, de extra krachten zijn wel te krijgen, maar verzoeken in die richting ketsten iedere keer af op de eventuele verbouwings-plannen waarbij door de moderne apparatuur minder personeel noodzakelijk is. Die plannen zijn echter nog nooit uitgevoerd en de BHLPP vreest dat ze dit keer wederom jaren op zich zullen laten wachten, zo verklaarde voorzitter Ethil Hart tegenover de Amigoe.

De bond is het niet eens met de sluiting van Fort Nassau, niet in de laatste plaats omdat de nu ontstane situatie waarbij het scheepsverkeer geregeld moet worden zonder zicht op de haven, riskanter is. In een rondschrijven aan het personeel, meldt havenmeester St Jago dan ook dat "gebruikers van de Sint Annabaai worden verzocht om extra scherp uit te kijken".

Terwijl de bond gisteren tegenover de Amigoe verklaarde dat er vandaag acties zullen komen, is op de gistermiddag gehouden algemene ledenvergadering besloten om de actie vooralsnog "rustig" te voeren. Er is een "commissie van drie" ingesteld die vandaag nog zal proberen gedeputeerde Agustin Diaz te pakken te krijgen voor een gesprek met de bond en havenmeester St Jago. Een "confrontatie-gesprek", zo noemde Ethil Hart deze vergadering waarbij de bond de, volgens haar tot op heden tegenstrijdige, verklaringen van beide heren naast elkaar wil leggen. Hart sprak de hoop uit dat deze vergadering nog deze week kan plaatsvinden. Naar aanleiding van hetgeen uit dit gesprek naar voren komt, zal de BHLPP haar standpunt verder bepalen. Hart verklaarde echter vantevoren reeds dat er maar twee mogelijkheden zijn: of de toezegging van het "Vessel Centre" wordt gegeven, of Seinpost Fort Nassau gaat weer open met de aanname van meer personeel.

The Wine Cellar
Restaurant
Concordiastraat - Tel. 612178

BISTRO LAROUSSE
Penstraat 5 - Tel. 55418
Elegant ambience, gracious dining.
Iedere dag GEOPEND.
GESLOTEN voor lunch.

Stroomstoring

WILLEMSTAD — Als gevolg van een technische storing bij een gasturbine van het water- en elektriciteitsproductie bedrijf, KAE, heeft circa 20% van het eiland miustens een uur zonder stroom gezeten.

Dit hebben woordvoerders van de KAE en het distributiebureau Kodala de Amigoe meegedeeld. De storing trad omtrents kwart voor tien vanmorgen op. Als gevolg daarvan viel een gasturbine bij de KAE uit. Rond elf uur was het merendeel van de buurten weer "ingeschakeld." Een uitzondering hierop vormde het gebied van Van Engelen en omgeving. Naar de Amigoe tegen het middaguur vernam, was de situatie daar tegen die tijd ook weer genormaliseerd.

Het weer

WEERSVERWACHTING GELDIG tot morgenmiddag 12 uur. Licht tot half bewolkt, tijdelijk zwaar bewolkt met lichte buien. Overwegend matige oostelijke wind. **OVERZICHT:** Door aanvoer van enigszins vochtige lucht zal ook in de komende 24 uur op de Benedenwindse eilanden vrijwel bewolking voorkomen. De buienactiviteit zal echter beperkt blijven tot enkele lichte buien.

Aanrijdingen

WILLEMSTAD — In de afgelopen 24 uur vonden er 12 aanrijdingen plaats, waarbij vier gewonden vielen en een schade van 9400 gulden genoteerd werd.

Algemene ledenvergadering AKKV en KOPAK

WILLEMSTAD — Het bestuur van de AKKV / KOPAK heeft een algemene ledenvergadering uitgeroepen op 26 februari om half acht 's avonds in de conferentiezaal van Soltuna. In het geval er om half acht geen quorum is, gaat de vergadering met of zonder quorum door om acht uur.

WILLEMSTAD — Ayudo Social Corso organiseert op vier maart een "Thrillsale". De spullen hiervoor kunnen op drie maart tussen negen en twaalf uur worden ingeleverd en tussen twee en vijf uur op het adres Santa Rosa weg 16 tel nummer 75810.

Seru Pretu-project krijgt staart

George Hueck wijst beschuldigingen af

WILLEMSTAD — "Ik wijs alle beschuldigingen categorisch af. Ik ben volledig onschuldig en heb het stuk ondertekend omdat gezaghebber Casseres niet op het werk was", dit heeft ex-PNP gedeputeerde en waarnemend gezaghebber George Hueck tegenover diverse lokale kranten verklaard, naar aanleiding van de affaire rond het 44 miljoen project voor de bouw van watertanks- en leidingsproject op Seru Pretu. DP-gedeputeerde Raquel Reuyl-Raven, heeft als gevolg van de hele zaak vandaag haar ontslag genomen. Ze wil hiermee "elke schijn vermijden dat ze als gedeputeerde invloed kan uitoefenen op het resultaat van het onderzoek".

De Seru Pretu zaak heeft, zoals te verwachten was, een staart gekregen. De lokale media besteedden er gisteren — en vandaag — veel aandacht aan. Gezaghebber Casseres liet reeds publiekelijk weten "bijzonder verbaasd" te zijn over de situatie, waarbij op 28 november vorig jaar een stuk ter ondertekening werd aangeboden door de voormalige waarnemend gezaghebber Hueck. Dit, omdat Casseres naar zijn zeggen die dag wel degelijk aanwezig was. Het bewuste stuk werd mede-ondertekend door de voormalige gedeputeerden Monte en Thomas, evenals mevrouw Reuyl-Raven die tot vandaag nog steeds de gedeputeerde-functie bekleedt. Ze liet gisteren tegenover de Amigoe weten ter goeder trouw gehandeld te hebben en vertrouwd te hebben op de gunstige adviezen van diverse diensthooft.

Hoewel niemand officiële beschuldigingen geuit heeft, is het besluit inmiddels ter vernietiging naar de gouverneur gestuurd, terwijl een commissie belast is met een onderzoek.

George Hueck voelt zich niet aangesproken, dit blijkt uit verklaringen die hij vandaag heeft afgelegd. In een interview met een lokale krant zegt Hueck dat Casseres op die dag niet aanwezig was en dat hij als gevolg daarvan — zoals dat wel vaker gebeurd is — als waarnemer is opgetreden. Hueck liet voorts weten verbaasd te zijn over de rol van eilandsecretaris mr Vlieg. "Indien de gezaghebber inderdaad op kantoor was en ik had ondertekend dan was het de taak van secretaris Vlieg direct contact op te nemen met de heer Ronnie Casseres en hem op het door mij getekend stuk te wijzen. Maar dit is niet gebeurd en dit is volgens mij al het bewijs dat de heer Casseres niet op het werk was", aldus Hueck. Ronnie Casseres liet, zoals bekend, gisteren tegenover de Amigoe weten dat hij op 28 november wel aanwezig was en zelf een vergadering van het Bestuurscollege heeft voorgezet.

Andere "officiële" beschuldigingen aan zijn adres, waaronder het uitblijven van een openbare aanbesteding, wees Hueck ook van de hand. Volgens deze ex-gedeputeerde was een openbare aanbesteding niet nodig omdat de mogelijkheid van een "open begroting" bestaat en toegepast is. De uitgaven voor het project komen, aldus Hueck, voor op de suppletoriale begroting van 1986 en de begroting van 1985. Dat het project door het constructiebedrijf NAC uitge-

voerd kon worden is, zo meent hij, omdat NAC het enige bedrijf is dat dit soort werkzaamheden kan uitvoeren. Daarnaast noemt de Hueck ook het feit dat de NAC in overheidshanden is. Dat het adviesbureau Promac de voorbereidende werkzaamheden heeft kunnen uitvoeren, is naar de mening van de ex-waarnemend gezaghebber evenmin opvallend. Immers, zo verklaarde hij, Promac voert werkt al vanaf juli vorig jaar aan dit project.

Naar gisteren bekend gemaakt werd, is reeds vijf miljoen gulden de deur uit; hiervan is vier miljoen betaald aan de Promac terwijl voor 1 miljoen gulden reeds voorbereidende bouwwerkzaamheden zijn uitgevoerd.

Volgens niet bevestigde berichten staat de overheid een fikse schadevergoeding te wachten, nu men besloten heeft het project stop te zetten. De NAC, zo verluidt het, zou reeds 10 miljoen gulden geïnvesteerd hebben, om het project te kunnen uitvoeren. Dit bedrag zou men nu van de overheid terug willen krijgen.

Mevrouw Raquel Reuyl-Raven is inmiddels gedeputeerde af. Zo hebben DP-kringen vandaag meegedeeld. Zij verklaarde gisteren al "volledig achter het onderzoek te staan." Volgende week zal de DP een andere gedeputeerde afvaardigen. Reuyl-Raven zal actief blijven in de politiek, terwijl ze bestuurslid van de DP blijft. Ze zal overigens in de toekomst opnieuw een openbare functie kunnen bekleden. Het DP-bestuur staat volledig achter haar "zeer correcte beslissing", zo werd tenslotte meegedeeld.

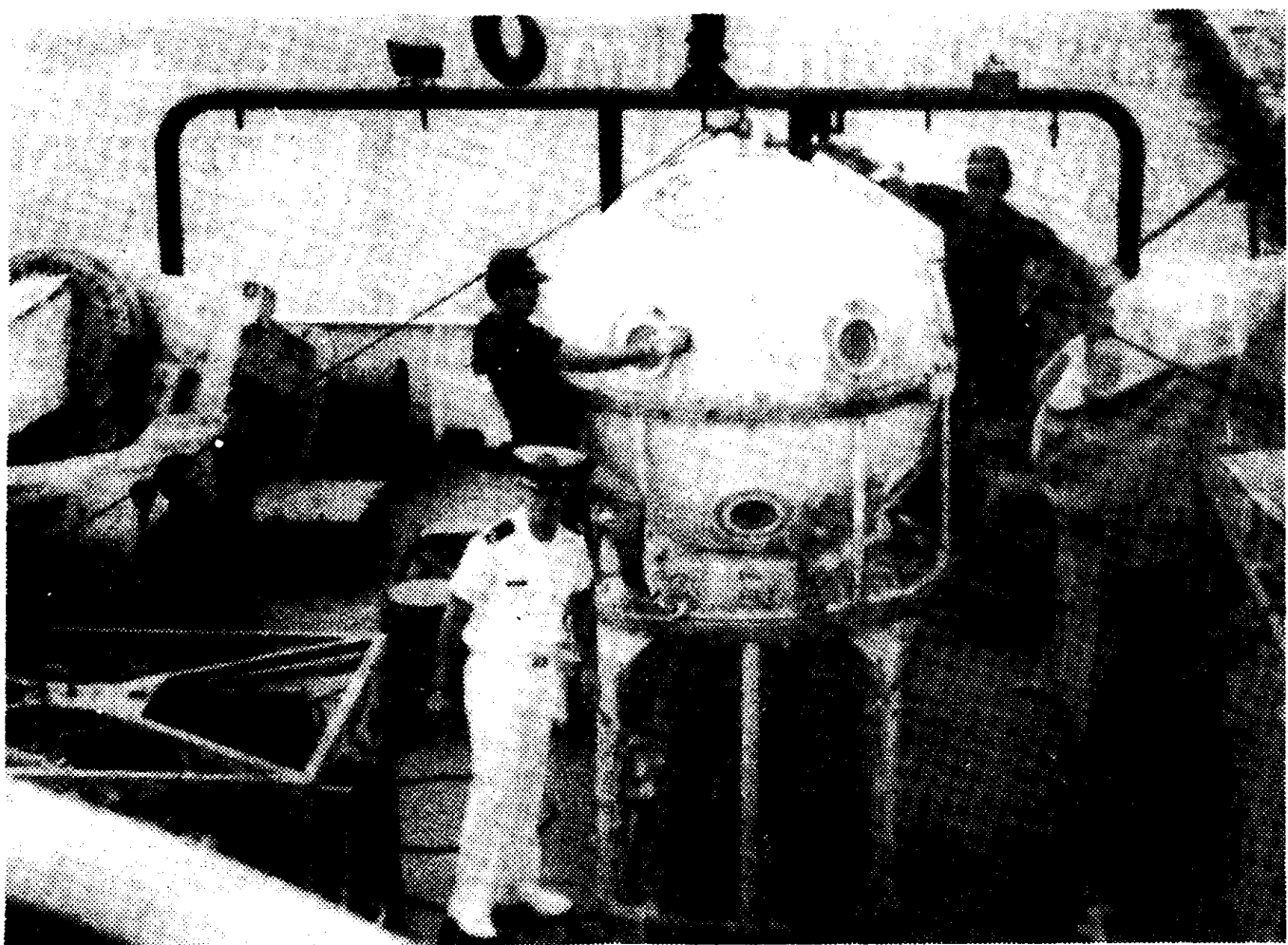
GANEKO
Polarisweg z/n t.o. Latra
Telephone: 616755
kantooruren:
7.30-12.00 a.m.
2.00- 5.00 p.m.

Geef Uw geld uit.....met een gerust geweten!!
Spaar voor de toekomst, gooi Uw traditionele gloeilampen weg,
en vervang ze door de lampen van het heden en de toekomst.
Voor f. 30,- krijgt U een ombouwset, 70% korting op Uw stroomrekening en een gerust geweten.

Trekking van Lotto later

SAN NICOLAS — Van de administrateur van de Lotto wordt vernomen, dat de trekking deze week niet op vrijdagmiddag zoals gewoonlijk, maar op zaterdagavond acht uur zal plaatshebben. Dit vanwege het hoge aantal formulieren dat deze week verwacht wordt. De laatste dag en tijd om formulieren in te sturen blijven wel hetzelfde: woensdagmiddag vier uur. De administrateur wist gisteren al te vertellen dat deze week een bedrag van 65.000 florin in de pot zal zijn, terwijl er nog twee koopdagen voor de boeg waren.

TE HUUR
3 SLAAPKAMER
WONING
+ 2 badkamers + washok.
Gedeeltelijk
gemeubileerd.
Vondellaan 27
tussen 7-8 en
17.00-19.00 uur



Gevolg van economische crisis in Mexico

Washington: dramatische stijging bij arrestaties illegale grensoverschrijding

WASHINGTON — Het aantal arrestaties aan de grens tussen Mexico en de Verenigde Staten van mensen die proberen zonder geldige papieren de VS binnen te gaan is in de afgelopen maanden «dramatisch» gestegen. Dit is waarschijnlijk het gevolg van de economische crisis in Mexico en in Midden Amerika, zo menen de Amerikaanse federale autoriteiten.

Het aantal arrestanten is in verhouding met verleden jaar met niet minder dan 43 procent gestegen, zo meldde de Immigratiedienst. Tegelijkertijd is ook de stroom van illegale migranten

uit Mexico naar de VS drastisch toegenomen. De directeur van deze Amerikaanse overheidsdienst Alan C. Nelson zei op een persconferentie dat aan deze toename voornamelijk economische problemen ten grondslag liggen. Volgens zijn inlichtingen komen er dagelijks zo'n vijftienhonderd mensen per trein in Mexicali aan. Zij komen uit het Mexicaanse binnenland. De meerderheid van hen zet daarna de reis per bus voort naar Tijuana bij de grens met de VS. Dit is een verdubbeling in vergelijking met een jaar geleden.

Deze stijgende tendens wordt bevestigd door de luchtvaart-

maatschappijen. Dagelijks komen er per vliegtuig heel veel arme mensen aan in hetzelfde Tijuana. Er zijn elke dag veertien vluchten vanuit het binnenland van Mexico naar deze grensplaats. Het gaat hierbij om mensen, aldus Nelson, die doorgaans niet per vliegtuig reizen. Het overgrote deel van hen steekt daarna illegaal de grens over, waarna zij in de VS op zoek gaan naar werk.

Uitgaande van deze gegevens heeft men al bij de Immigratie bevestigd dat het aantal te arresteren illegalen dit jaar uit zal komen op 1,6 miljoen, honderdduizenden meer dan verleden jaar. Van hen wordt 95 procent in het grensgebied door de autoriteiten opgevangen. Dat er meer arrestaties worden verricht komt mede doordat voor het patrouilleren langs de grens duizend man meer beschikbaar zijn gesteld. Dit is een uitbreiding met één derde deel voor deze bewakingsgroep, welke overigens 3.300 kilometer grens in de gaten moet houden. Volgens Nelson is de enige afdoende methode tegen deze golf van illegale migranten het wegnemen van elke aantrekkelijkheid om naar de VS uit te wijken. Hoe dit concreet moet worden ingevuld, zei Nelson niet. Bij het Amerikaanse congres is een wetontwerp ahangig met betrekking tot de migratie-politiek. Men verwacht dat dit ontwerp nog in 1986 wordt behandeld.

Dood van Benigno aanzet tot politieke carrière

Corazon Aquino geen doorsnee politicus

DEN HAAG — Zonder de dood van haar man Benigno Aquino had Corazon Aquino vermoedelijk nooit gekozen voor een politieke carrière. Zij heeft niets van de doorsnee politicus: zij is bescheiden, recht door zee en mijdt ingewikkelde formuleringen. De vraag was daarom of zij het bij de presidents-verkiezingen van 7 februari jl. wel een werkelijke bedreiging zou kunnen vormen voor president Marcos. Niets bleek minder waar. Marcos' politieke machine kon niet voorkomen dat ze massaal de steun kreeg van de kiezers.

De president overrompelde de oppositie toen hij vorig jaar vervroegde verkiezingen uitschreef. Die verkiezingen zouden eigenlijk pas in mei 1987 plaatsvinden. Voor Marcos leek het de manier om aan te tonen hoe verdeeld de oppositie was, dat ze niet in staat zou zijn om te regeren en dat ze niet genoeg steun onder de bevolking had. De oppositie was aanvankelijk ook hopeloos verdeeld. Na veel wikken en wegen kwam de naam van Corazon Aquino, Cory voor de Filipino's, bovendrijven.

Mevrouw Aquino is sinds de dood van haar man enorm populair bij de Filipijnse bevolking. Zij symboliseert het streven van Benigno Aquino naar politieke verzoening, maar ook eerlijkheid, moreel besef, diepe religieusiteit en eenvoud. Dat zij weinig bereid leek tot compromissen, politiek naïef en onervaren, deed er kennelijk niet veel toe. Zij was de enige hoop op een werkelijk eensgezinde oppositie die Marcos het vuur na aan de schenen kon leggen.

Aanvankelijk stelde mevrouw Aquino de voorwaarde dat er een miljoen handtekeningen werden ingezameld. Dat bleek geen enkel punt. Toen vervolgens begin december alle verdachten van de moord op haar man, onder wie de stafchef van de strijdkrachten generaal Fabian Ver, werden vrijgesproken, slikt zij haar bedenkingen in en stelde zich beschikbaar. Na enig geharrewar benoemde de oppositie haar als presidents-kandidaat.

Gaandeweg de campagne, waarbij Corazon Aquino de stad en land afreisde, bleek dat ze enorme mensenmassa's wist te trekken. In de slotfase van de campagne verzamelden zich honderdduizenden Filipino's in de hoofdstad Manila om hun steun te betuigen aan de oppositie-leider.

Manila veranderde in een zee van geel, de kleur van de oppositie. Marcos trok vergeleken daarmee een schamele schare aanhangers, van wie velen waren «gelokt» met geld en cadeautjes.

Meer ervaren politici vroegen zich af of die massale opkomst zich wel zou vertalen in stemmen voor Corazon Aquino, of de Filipijnse kiezers niet zouden zwichten voor de «guns, goons and gold» (geweren, knokploegen en smeergeld) van president Marcos. Corazon Aquino kreeg ook de steun van de invloedrijke rooms-katholieke kerk, vooral toen eenmaal duidelijk was dat de aanhang van de president fraude, geweld en intimidatie gebruikte tegen de kiezers.

In feite verschilt de achtergrond van Corazon Aquino niet zoveel van die van president Marcos. Zij werd op 25 januari 1933 geboren als een Cojuanco, een invloedrijke familie van grootgrondbezitters uit Tarlac op het noordelijke eiland Luzon. Een neef van Corazon, de industrieel Eduardo Cojuanco die het dranken- en voedselconcern San Miguel leidt, is een vertrouweling van Marcos.

Corazon Aquino studeerde onder meer in de Verenigde Staten Frans en wiskunde. Na haar terugkeer op de Filipijnen trouwde zij in 1956 met Benigno Aquino, eveneens een lid van een gegoede familie. Hij was, zoals de traditie het wil, politiek zeer actief terwijl zij zelf op de achtergrond bleef. Dat veranderde nadat Benigno op 21 augustus 1983 werd vermoord. President Marcos beschuldigde haar ervan gemene zaak te maken met de communisten. Gedurende de campagne zei zij dat zij het communisme verzet, dat de laatste jaren steeds sterker is geworden, een bestand aanbod van een half jaar. Zij eiste wel dat het verzet het geweld zou afzweren. Verder beloofde zij de vergaande presidentiële bevoegdheden in te trekken.

Zij dreigde Marcos zelfs met een proces omdat hij voor haar het brein in achter de moord op haar man. Wat de aanwezigheid van de Amerikaanse bases betreft, heeft ze altijd gezegd dat de tot 1991 lopende huurovereenkomst zal worden nageleefd. Over de periode daarna wilde zij geen toezeggingen doen. De bases zijn van groot strategische belang voor de VS, mede met het oog op de Russische militaire opbouw in Azië.

Zelfs bij grote economische groei geen profijt

ECLA: armen zijn dupe van schuldencrisis

SANTIAGO — De armen zijn de dupe van de schuldencrisis waarmee Latijns Amerika wordt geconfronteerd. De vooruitzichten voor deze grote bevolkingsgroep zijn niet bepaald rooskleurig, ook al zou de economie een ongekeerde groei kennen. Dit is af te leiden uit een rapport van de ECLA, de Economische Commissie voor Latijns Amerika van de Verenigde Naties. Ook als de economische groei van de Latijnsamerikaanse landen de komende vijf jaar onverwacht groot zou zijn, zullen de arme mensen daarvan niet profiteren. Bovendien zijn de vooruitzichten voor voldoende groei om de nood te lenigen weinig gunstig en dat is voor een groot deel het gevolg van de rentelast die voortkomt uit de schulden van in totaal 370 miljard dollar van Latijns Amerika, zo stelt het ECLA-rapport vast. In Colombia zullen de vertegenwoordigers van de regeringen dit rapport aan een beschouwing onderwerpen.

Twaalf doden bij aanslagen in Peru

LIMA — Bij geweld in Peru zijn in het afgelopen weekeinde twaalf doden gevallen, onder wie een legerchef. Daarnaast werd de nodige materiele schade aangericht bij aanslagen op gebouwen. Er werden zes arrestaties verricht en er vielen vier gewonden. Een der gedoden was de burgemeester Gerardo Huamani Meza van het district Huancavilla in het Ayacucho-gebied. President Alan Garcia Perez van Peru heeft bij de herdenking van de geboortedag van de leider van zijn partij Victor Raul Haya de la Torre erop gewezen dat zijn regering een einde zal maken aan de guerrilla welke het land al teistert sinds 1980.

ORANJESTAD — Gisteren heeft het Colombiaans fregat «Providencia» op Aruba duikapparatuur aan boord genomen en naar Colombia gebracht. «Oceanering International», een bekende duikers-maatschappij, gaat namelijk in Colombia in samenwerking met de Colombiaanse marine een duik-programma beginnen. «Oceanering International» is dezelfde maatschappij die de brandkast van de «Andrea Doria» heeft opgedoken.

FTA werkt mee aan registratie van werklozen

ORANJESTAD — Het bestuur van de FTA heeft laten weten dat het zich volledig schaaft achter de plannen van minister mr. Mito Croes om zonder uitstel over te gaan tot een verantwoordelijke en duidelijke registratie van werklozen op Aruba. Deze registratie, aldus de FTA, zal dan ook alle gegevens moeten inhouden, waaronder opleiding, ervaring, en andere bijzonderheden. Zo heeft de FTA een lijst van leden die afgelopen maanden werkloos zijn geworden. Maar op Aruba heeft zich de laatste tijd het fenomeen van «sub-werkloosheid» zijn intrede gedaan. Dit wil zeggen dat werkgevers personeel voor korte tijd in dienst nemen en daarbij niet voldoen aan de wettelijke verplichtingen. De FTA is ook voorstander dat de directie van Arbeid — zoals het nieuwe departement nu genoemd wordt — eens goed doorgelicht wordt, waarbij wel zal blijken dat een drastische reorganisatie de arbeids-situatie op Aruba alleen maar ten goede kan komen.



ECO AGENCY N.V. is a full-service mover. We can arrange to move your furniture to any where in the world. And we guarantee that you'll be pleased with the results.

ECO AGENCY
ARUBA N.V.

Tomatenstraat 2 Tel: 26034.

Zakenvaria

KING CASINO GAAT beginnen met een reis naar Miami en een verblijf in Disneyworld beschikbaar te stellen voor iedere bezoeker van het King Casino. Men behoeft niet te spelen doch alleen zijn naam op papier te schrijven en deze in een gesloten bus te deponeeren. Op 8 maart is de eerste trekking. De winnaar krijgt een retour-passage naar Miami, een bezoek aan Disneyworld en honderd dollar per dag om drie dagen daar te blijven. De heer John Falvey zette gisteravond aan de pers uiteen dat het casino met nog verschillende andere attracties zal komen. Onder meer een ladies night, terwijl overwogen wordt de Miss Aruba-verkiezing te gaan sponsoren. Niet alleen op Aruba is King Casino actief, ook in Florida, Californië en Kenucks worden campagnes gevoerd om een bezoek aan Aruba te brengen.

Chido Paris directeur Aruven

ORANJESTAD — Tijdens een gisteren gehouden aandeelhouders-vergadering van de Aruven werd de heer Chido Paris tot directeur van de Aruven benoemd. De heer Paris was jaren geleden actief in het bankwezen en onder meer directeur van de Barclays Bank op Aruba. Voorlopig blijft ook de heer Noppi Henriquez als directeur aan. Deze heeft per juni ontslag gevraagd om zich aan zijn groeiende zaken te kunnen wijden. Wat de benoeming van commissarissen betreft dit zal moeten gebeuren in een volgende aandeelhouders-vergadering.

Nieuw AVB-bestuur

ORANJESTAD — Voor het bestuur van de Arubaanse Voetbal Bond werden onlangs enige nieuwe leden gekozen in plaats van hen die aan de beurt van aftreden waren. Hierdoor is het AVB-bestuur thans als volgt samengesteld: voorzitter Frans Figaroa, vice-voorzitter Janchi Tromp, secretaris/competitie-leider Wichi Croes, penningmeester/assistent competitie-leider Harry Baréno, tweede secretaris Lucio Croes, tweede penningmeester José Perez, commissarissen Ezekiel Andrews, Edwin Lopez en Filomeno Croes.

Jossy Mansur geen tv-directeur meer

ORANJESTAD — De heer Jossy Mansur heeft zijn ontslag genomen als directeur van Tele-Aruba n.v. Desgevraagd deelde de heer Mansur de Amigoe mee dat op zijn persoon helemaal geen druk werd uitgeoefend en dat hem door niemand is gevraagd deze beslissing te nemen. De reden is, aldus Jossy Mansur, dat hij geen tijd heeft om zich aan het directeurschap te wijden.

Vliegtuig in luchtzak: 40 gewonden

BOGOTA — Veertig passagiers van een vliegtuig van de Braziliaanse luchtvaartmaatschappij Varig zijn lichtgewond geraakt als gevolg van een turbulentie waarin het toestel terecht kwam toen het de lijndienst tussen Manaus, Brazilië, en Bogota, Colombia, onderhield. Er bevonden zich 150 passagiers aan boord van de DC 10 toen zich de storing voorded boven het Amazonegebied. Later maakte het vliegtuig een perfecte landing op de luchthaven van Bogota.

Bevolking kan helpen bij inlopen belastingachterstand

ORANJESTAD — Kandidate Mary Lacle sprak in het AVP-programma over de wijzigingen op het gebied van de belasting nu Aruba een aparte status in het koninkrijk is ingegaan.

Zij verklaarde dat het een bekend feit is, dat er enorme achterstand bestaat in het innen van de belasting. Zo zijn er veel aanslagen van personen die naar het buitenland zijn vertrokken en het zal zeer moeilijk zijn om ze te innen. Daarnaast zijn er aanslagen die onlangs de deur uitgingen naar personen die momenteel zonder werk zitten en die dus evenmin geind kunnen worden. Dit zijn dus inkomsten

op papier — aldus mevrouw Lacle — en geen reële inkomsten. Mevrouw Lacle bracht verder naar voren, dat gezien het feit dat het voor velen in de gemeenschap zeer moeilijk is om in één klap grote bedragen aan achterstallige belastingen te betalen, de regering een beroep doet op achterstallige betalende partijen te vervolgen voor het maken van een voor beide partijen bevredigende regeling om het achterstallige bedrag te betalen. Volgens Mary Lacle helpt de bevolking op deze wijze de regering om een groot deel binnen te halen van de bedragen die op straat liggen vanwege laksheid van de vorige regering.

ENITEL 13 ONE
HARDWARE
HOMECENTER
BUILDING MATERIALS
ALL THIS AND MUCH MORE

Fergusonstr. 7 Helfrichstr. 29-A

FEBRUARI DISCOUNT SPECIALS

BUILDING MATERIALS:
15% descuento ariba:
Betonijzer, betonmat, forming plywood, tubo PVC, tubo di koper, glas, bentana marca KELLER, lijshi palo pa plafond.
Tegels cu descuento te cu 50%.
"VENCEMOS" cement, semper fresco, f. 6.80 pa sacco

HARDWARE DEPARTMENT:
20% riba Black & Decker tools
15% riba bicicleta BATAVIUS
15% riba Stanley Tools
20% riba Carver Tripp wood stains y hopi mas.

HOMECENTER DEPARTMENT:
Desk fan f. 40.00 pariba
Stand fan f. 75.00 pariba
Kitchen tool set f. 25.00 so y hopi mas.

Prijs y descuento ta pa compranan "CASH".
Nos tin "package deals" pa abo cu ta bai of ta trahando cas.

Valido entrante Febr. 11 te cu Maart 1, 1986

Antilliaanse Handel Mij. N.V.
Tel. 24040 - Tel. 45018

BIG & BEAUTIFUL

Mozartstraat 8 - Tel.: 22022

Ontvangen:

JURKEN, NACHTJAPONS, DUSTERS

U weet wel, van die GROTE maten!

ARUBA DAILY ENTERTAINMENT

AMERICAN ARUBA Presents: **JOHNNY PORRAZZO**

A special Show you cannot afford to miss.

Two Shows nightly (except Mondays)
Stellaris Supper Club
Dinner show: 9:00 p.m.
Le Club Lounge
Showtime: Midnight 12:00
Happy Hour daily
6:30 p.m. - 7:30 p.m.

ARUBA PALM BEACH HOTEL AND CASINO
Proudly presents:
DUO MELAO
accompanied by the "THIRD DYNASTY" our houseband with Director Mr. OSCAR SERRANO
Dinner show in the Rembrandt Room at 9:00 p.m. nightly and in the Galactic Nightclub from 12 midnight to 1:00 a.m. (except on Wednesday)
Balashi Poolbar
4:00 - 7:00 Happy Hour
2:00 - 6:00 Sunday
Live entertainment

PAPIAMENTO Restaurant
Wilhelminastraat Tel.: 24544

We've been expecting you
For a romantic interlude you'll truly remember, come dine with us.
The menu is extraordinary. The service attentive. **OPEN: Every evening 17:30 until midnight.**

boulevard I II
TODAY at 8:15 & 9:15 p.m.

Drive - In
TODAY at 8:30 p.m.

COMANDO
ACTION 18 yrs.

REBELDES
Drama 14 yrs.

ARUPACK
Internationale verhuizers en expediteurs.

Tel.: 27009 - Oranjestraat 2 - Aruba

ARUBA
AGENDA

LOSSE NUMMERS OP Aruba dagelijks ver-
krijgbaar bij:

ORANJESTAD: Zepp Wever, La Fama, Pie
Soda Fountain en Supermercado Pueblo...

NOORD: Parillada Rio Grande, Noord 43.

TANKI LEENDERT: Kalalu, Tanki Leendert
265.

SANTA CRUZ: Rowigini's, Santa Cruz 48.

SAVANETA: Family Pastry, Savaneta 316.

SAN NICOLAS: Nicolas Store, Zeppen-
veldstraat 27.

Voorts: Giftshop Holiday Inn, Giftshop Dr.
Horacio Oduber hospitaal, Giftshop
Manchebo Beach Hotel en Bookstore ver-
trekhal luchthaven.

KANTOORUREN: 08.00-12.00 / 14.00-
17.30 uur; zaterdag gesloten.

Telefoon: 24333 (drie lijnen).

Voor spoedgevallen na kantoortijd: 21639,
22950 en 22316.
Pageboy: 027-774 en 027-845.

Bankrek. nr. 248-1 Barclays Bank.
Taxicentrale: 24 uur per dag, tel.: 22116 of
21604.

POLITIE: 100.

ALARMCENTRALE: 115.

ZOEKERTJES verschijnen op dinsdag en
vrijdag en kunnen iedere dag tussen 08.00-
12.00/14.00-17.00 uur worden opgegeven;
behalve op zaterdag. Alleen zoekertjes, die
op maandag en donderdag voor 10.00 uur
binnen zijn, kunnen de dag daarop (dus
dinsdag en vrijdag) verschijnen.

FATUM

De Nederlanden van 1845
"sigur, pa un i tur!"

TELEFOON 24888

Nationale Nederlanden

BIOSCOPIEN

BOULEVARD THEATER
1-11: 20.15 - 21.15 uur *Comando* (18 jr.).
DRIVE-IN: 20.30 uur *Los Rebeldes* (14 jr.).

BOTICA'S (nachtdienst)
Pabao brug: Sta. Anna, tel.: 28185.
Pariba brug: San Lucas, tel.: 45119.

WACHTREGELING DOKTOREN
Oranjestad, Madiki, Tanki Flip, Noord, Tanki
Leendert, Paradera en Sta. Cruz: dokter J.C.
Frederiks, Stadionweg 27, tel.: 24482.
Pos Chiquito, Savaneta en San Nicolas:
dokter E. Weststrate, via Centro Medico San
Nicolas, tel.: 48833.

Een zakenreis of speediesend geval buiten
Uw eiland

GEEN RAMP
LEE-AIR

DE charter maatschappij van de Ne-
derlandse Antillen vliegt U met uitstui-
lend beroepsoplichter veilig en op maat
naar Uw plaats van bestemming
zonder hinderlijke wachttijden
of overstappen.

TELEFOON:
Aruba 26363 - 21365
Curacao 80722 - 79230
Bonaire 8880 - 8939

WIT GELE KRUIS: Oranjestad: tel.: 23168;
Noord: tel.: 23425; Santa Cruz en Paradera:
tel.: 26288/25543; Savaneta en Brazil: tel.:
47020/48301; San Nicolas: tel.: 45906; Da-
kota: tel.: 29008 (wijkgebouw), 24444 (kan-
toor).

(voor brandgeval, ongelukken of
een of ander ongeluk gelieve
Alarmcentrale op te bellen, tel.: 115)

DIVERSEN
FLIGHT INFORMATION CENTRE: dage-
lijks geopend van 07.00-20.00 uur; na 20.00
uur informatie via verkeersstoren.

MORGEN
de laatste dag
om voor trekking
van vrijdag
Sportlotto te kopen

winnende nummers van de
laatste trekking: 3-5-10-16

ESSO SERVICE CENTRE (Oranjestad):
24.00 uur per dag geopend (alleen geslo-
ten op zondag 20.00 uur tot maandagmor-
gen 07.00 uur).

DOKTER HORACIO ODUBER HOSPI-
TAAI (tel.: 243300): bezoeken 15.00-15.45
/ 18.30-19.30 uur.

Semana
Santa naar
Punto Fijo?

Natuurlijk met een Prop-Jet
van ODUBER AVIATION
bel 26975 of 23080

ALLIANCE FRANÇAISE D'ARUBA: iedere
maandag van 19.30-20.30 uur cursus voor
gevoerden en van 20.30-21.30 uur Franse
literatuur; dinsdag van 20.00-21.00 uur con-
versatielessen; woensdag van 19.00-20.00
uur cursus voor beginners - Colegio Aruba-
no, lokaal 61/62.

PROTESTANTSE GEMEENTE (Oranje-
stad): 19.00 uur bijbelles-katechisatie - bij
de Van den Doel.

PROJECTO EDUCACION PA ADULTO
(PEA): 19.30-21.00 uur cursus (ond. Lan-
bouw) - Buurten Savaneta.

Aan het verhuizen?

MET
MASTERCARGO NV

KRIJGT U EEN COMPLETE SERVICE

TELEFOON 25823
EN 31577

Gesprek Simar met bewindsman vruchtbaar genoemd

Mito Croes: oplossing in zicht met onderwijzers- probleem

ORANJESTAD — Het gesprek met de vakbond Simar is vruchtbaar geweest en er is een oplossing in zicht, waarbij vooral rekening zal worden gehouden met het nemen van maatregelen waardoor het onderwijs- niveau kan worden opgevoerd, aldus verklaarde minister mr. Mito Croes gisteravond in Telenoticias naar aanleiding van het gesprek met de Simar over de door SKOA aangezegde ontslagen van ruim zeventig leerkrachten.

De bewindsman zette uiteen

dat een aantal punten ter tafel werd gebracht. Hiervan noemde hij de mogelijkheid om het aantal leerlingen in de eerste, tweede en zesde klas — de klassen met de meeste problemen — naar beneden te brengen. Voorts zal het hoofd van een school meer tijd moeten krijgen om de school te leiden en de leerkrachten te begeleiden. Dit kan volgens de minister effect hebben voor de werkgelegenheid op die scholen. Andere voorstellen waaraan gedacht wordt, is bijvoorbeeld de zestig-jarige pensioen-leeftijd te verlagen tot 55, terwijl iemand

die vijftig jaar wordt en er reeds twintig dienstjaren op heeft zitten eveneens met pensioen kan gaan. Minister Croes vond dat de Simar zich bijzonder constructief opstelt. Het departement van Onderwijs zal de verschillende ideeën verder uitwerken waarna de Simar bij de besluitvorming betrokken wordt.

Simar-voorzitter Burney Every was het niet met het standpunt van de minister eens dat de kwestie van de zeventig ontslagen een zaak is van Simar en SKOA. Het gaat hier zo maar niet om ontslag, maar dit raakt het onderwijs-beleid dat niet alleen de SKOA en Simar raakt, maar vooral ook de regering. Burney Every wees erop dat er reeds jaren een langelijst van onderwijs- wensen ligt waaraan weinig werd gedaan. Als men daar al mee begint dan blijven de mensen aan het werk. Voorts vindt zij dat er een intensievere begeleiding voor kinderen met problemen moet komen.

Uit de gesprekken die Simar met SKOA en minister mr. Mito Croes had, was de Simar duidelijk gebleken dat beide met oplossingen willen komen. Ook de Simar zag als een van de eerste prioriteiten het verlagen van het aantal kinderen in de eerste, tweede en zesde klas op de basisscholen. Een en ander moet reeds in augustus worden doorgevoerd, dan behoeft niemand naar huis, aldus de Simar-voorzitter, die er aan toevoegde dat de Simar er van overtuigd is dat met de vele taken op onderwijs-gebied wij geen teveel aan onderwijs-krachten hebben.

MEP- secretaris over Staten

Door traagheid kabinet Bislip nog geen voorzitter

ORANJESTAD — In een verklaring namens de MEP, stelt de algemeen secretaris Nelson Oduber, dat tot en met gistermiddag het landsbesluit nog niet getekend was en dat de heer Pedro Bislip dus wettelijk niet als voorzitter van de Staten kan optreden.

Hij betreurt de dat de regering de constitutionele verplichting veronachtzaamt en het desbetreffende landsbesluit voor benoeming van een Staten-voorzitter niet direct heeft ondertekend. De Staten hebben — aldus Oduber — hun voorzitter op 17 februari gekozen en het kabinet-Eman heeft dit Staten-voorstel al een week bij zich. Het MEP-Statelid vroeg zich hierbij af, waar het principe om de Staten

inhoud te geven gebleven is. Toen iedereen dacht dat dit voorzitters- probleem geëindigd was — zo vervolgde hij — bleek dat de fungerende Staten-voorzitter een vergadering van de Centrale Commissie op 19 februari bijeenriep om de heer Nisbet de Staten te laten informeren over de landingsbaan van de luchthaven.

Statelid Oduber verklaarde nog, dat toen hij ging informeren waarom niet de heer Pedro Bislip als voorzitter optrad, hij te horen kreeg dat het landsbesluit met de voordracht van Pedro Bislip voor Staten-voorzitter nog niet getekend was.

Het landsbesluit over de benoeming van de heer Bislip tot Staten-voorzitter wordt vandaag in de Ministerraad behandeld, zodat spoedig de heer Bislip als voorzitter van de Staten aan de slag zal kunnen gaan.

Correspondentie

MEJ. DARLING WALKER en Robert Tachie-Menson zijn de volgende twee jongelui uit Ghana, Afrika, die correspondentie willen beginnen met leeftijd-genoten op Aruba en de Nederlandse Antillen. Darling Walker is 22 jaar oud (vrijgezel) en heeft als hobbys: sport, uitwisseling van ideeën, muziek, reizen en liefde. Robert Tachie-Manson is 20 jaar oud (vrijgezel) en zijn hobbys zijn: ideeën-uitwisseling, reizen, sport, cultuur, lezen en films. Beide jongelui corresponderen in het Engels en zijn op hetzelfde adres te bereiken: P.O.-Box 459, Tema, Ghana, West Africa.

Handel van Nassaustraat vol plannen

ORANJESTAD — Tijdens een bijeenkomst van handelaren, die aan het eind van de Nassaustraat hun zaken hebben, werd in De Dissel over de plannen gesproken om bijvoorbeeld op zaterdag op de parkeerplaats naast het Amigoe- kantoor een minimarket te houden. Dit plan werd met instemming begroet. Men wil beginnen met voorlopig de eerste zaterdag van de maand. Het doel is om meer klanten naar het eind van de Nassaustraat te kunnen trekken. Tijdens de minimarket wordt gedacht aan verschillende activiteiten, zoals mode- en hairshow. Een tijdelijk comité is aan de slag gegaan welke zich onder meer zal bezig houden met het aanvragen van vergunningen, het maken van shirts, de naam zoeken voor de minimarket en met het bereiken van nieuwe parkeerplaatsen voor bussen en taxi's. Vrijdag om zes uur wordt weer in De Dissel vergaderd om de plannen verder te bespreken.

Volleyball-vergadering Noord

NOORD — Donderdag 27 februari wordt een vergadering gehouden voor alle spelers (speelsters) van de volleyball-ploegen van Centro di Barrio Noord, waarbij ook andere belangstellenden welkom zijn. De agenda vermeldt de volgende punten: jaarverslag 1985, jaarprogramma 1986, en trainingen, competitie 1986 en andere volleyball-plannen in het algemeen. De vergadering begint om acht uur in Centro di Barrio Noord.

SAVANETA — Minister van Defensie, mr. J. de Ruiter, keerde gisteren met een leger- vliegtuig rechtstreeks naar Nederland terug. Hij bracht de afgelopen dagen een bezoek aan Aruba, waar hij onder meer een beleefdheidsbezoek bracht aan gouverneur F.B. Tromp en een gesprek had met premier mr. Henny Eman. Bij de foto: minister De Ruiter (midden) tijdens zijn bezoek aan de mariniers- kazerne Savaneta.

Un Cristian no por
actua segun instinto:
Dios a duna hende:
voluntad, concenshi, alma.
Un Cristian ta apreciá
loke el a ricibi
di Dios
Accion Catolico
pa Cuaresma

FTA bezint zich op "radikale wending"

Vier casino's voor gezamenlijke cao

ORANJESTAD — De vier casino's op Aruba — met uitzondering van het Alhambra Casino — willen met de FTA- vakbond een gezamenlijke cao sluiten voor de vier casino's samen. Het betreft hier de casino's van het Palmbeach Hotel (McGuire), Holiday Inn (King International), Americana Casino (Americasi van Fradl) en het Aruba Concorde Hotel (Pratt). Deze vier casino's hebben op het ogenblik geen cao. Het Alhambra heeft een cao welke pas in oktober afloopt, terwijl later hierbij komt het casino van Aruba Caribbean / Golden Tulip Hotel.

Een van de wensen bij deze cao is dat het personeel in plaats van zes uur per dag nu acht uur gaat werken. Zowel de FTA als de vier casino's hebben met de minister van Arbeid mr. Mito Croes overleg gepleegd over dit plan. Voor de FTA betekent deze gezamenlijke opstelling van de casino's een radicale wending bij de cao-onderhandelingen. Het een en ander wordt bestudeerd en overleg met de leden wordt gepleegd om dan met een eind-conclusie te kunnen komen. Midden volgende maand bespreekt de FTA de

kwestie weer met shopstewards, die deze dagen met leden overleg plegen, waarna de FTA weer een gesprek heeft met minister mr. Mito Croes.

De FTA zou er wel naar streven dat er voor het sluiten van een dergelijk collectieve cao een soort tripartite overleg gaat plaats vinden, waaraan de casino's, FTA en de minister van Arbeid deelnemen.

Van casino- zijde heeft men de regering laten weten nog meer wensen te hebben. Hierbij staat nummer één verlaging van de casino- rechten die door het overige Bestuurscollege destijds verdubbeld werden tot drie procent. Dit heeft ook de AHATA opgenomen in zijn wenslijst voor de Arubaanse regering. Het is nog niet bekend wat de Arubaanse regering ten aanzien van de casino- belasting van plan is.

ORANJESTAD — De regering installeerde onlangs een commissie om diverse werkzaamheden uit te voeren ter bevordering van de Arubaanse haven. Zoals bekend is het bar slecht gesteld met de containerhaven, die in de gemeenschap de nieuwe naam "Witte olifant" heeft gekregen. De commissie moet eerst een inventarisatie maken van wat er in het verleden al gedaan is voor de bevordering van de haven en wat hiervan het resultaat was. Tevens dient de commissie een promotie- strategie op te stellen voor her-activering van het havenverkeer. Deze commissie wordt voorgezeten door minister Benny Nisbet en heeft verder als leden (namens de regering): John Every, Cobi Alders, namens ASTEC: Oscar Henriquez, J. Verdaasdonk, E. de Veer, R. Schoon, en namens Aruba Ports Authority: Milton Henriquez, Wim Martinus en ing. B. Croes.

Eerste activiteit: Sportfestival in Paasvakantie

Sunrise Side Tourism: Oostkant ontwikkelen

SAN NICOLAS — Wilhelm (Bill) Geerman, van «Bill's Talent and Publicity Network», stelt in een persbericht onlangs de «Aruba Sunrise Side Tourism Foundation» te hebben opgericht. Het doel van deze stichting is het toerisme aan de oostkant van Aruba te ontwikkelen en bevorderen.

Met oostkant bedoelt Bill Geerman Balashi, Pos Chiquito, Savaneta, Cura Cabai, Brazil, San Nicolas en wat zich allemaal nog in de omgeving bevindt. De stichting bestaat, naast Bill Geerman als voorzitter, verder uit: Gabby Illidge (vice-voorzitter), Emencia Dora Peters (notulering), Egbert Boerstra (secretaris), Pancho Geerman (penningmeester), Charls Brouns Jr. en Marco Marlin (leden). Momenteel wordt gewacht op goedkeuring van de statuten, die reeds in handen zijn van een notaris.

De stichting heeft reeds in voorbereiding een «Aruba Sunrise Side Cavalcade of Sports Festival 1986», dat gedurende

tien dagen in het gebied van de Grapefield, Seroe Colorado en Aruba Golfcourse, zal worden gehouden. Dit gebeurt tussen 28 maart en 6 april ofwel tijdens het Paaskampeer- seizoen. Hiermee wil de stichting voornoemde gebieden niet alleen als kampeerplaatsen opengooien, maar de kampeerders tevens de gelegenheid bieden actief of als toeschouwer deel te nemen aan vijftien verschillende sporten en andere activiteiten die variëren van vossejacht, zwemmen, golf, atletiek tot bowling.

Bij basketbal:

Zege voor Marlboro, Apollonaris, Caribe

ORANJESTAD — Dameskampioen Marlboro had gisteravond een gemakkelijk provoo in Aruba Bank Stars en behaalde een 51-8 basketball-overwinning.

Bij rust was het al duidelijk dat de bankmeisjes niets in te brengen hadden tegen het sterkere spel van Marlboro, dat toen al een 30-2 voorsprong had. Topscoorster Edna Zievinger scoorde vijftien punten voor Marlboro.

In de heren B-klasse ging het spannend aan toe tussen Apollinaris en Ramco. Nadat de rust met 25-20 voor Ramco was verlopen, bleek bij het laatste fluitsignaal de twee ploegen met 45-45 gelijk te staan. Er werd een extra periode ingelast om de beslissing te forceren en wel in het voordeel van Apollinaris met 51-46. Alcides Davelaar maakte veertien punten voor Ramco en Juan Arindell dertien punten voor Apollinaris.

Bij de heren veteranen versloeg Caribe tegenstander Aruba Juniors met 41-26. Bij rust leidde Caribe al met 19-10. Topscoorster Robert Oduber maakte 20 punten voor Caribe.

Kritiek op houding van Astec

UPA: geen medewerking meer aan ontslagen

ORANJESTAD — Het nieuwe bestuur van de Havenwerkers- bond UPA, onder leiding van de nieuwe voorzitter Juan Carrasquero, heeft vandaag de leiding van de vakbond overgenomen. Met nadruk stelde de nieuwe vakbonds- voorzitter — die als eerste probleem ontslag van zestien leden door de ASTEC moet behandelen — dat het bestuur van de UPA geen ontslagen meer zal aanvaarden.

Veel offers hebben de werknemers in de haven reeds gebracht en steeds is alle medewerking verleend hetgeen niet kan blij-

ven voortduren. Het bestuur van de UPA is niet te spreken over het feit dat de ASTEC zonder met de UPA hierover te praten een brief stuurt over de ontslagen. De UPA- voorzitter maakt de ASTEC- directie het verwijt geen rekening te houden met vaders van gezinnen. Ofschoon ASTEC een particulier bedrijf is, moet de overheid toch kunnen bemiddelen, aldus de UPA-voorzitter. Hij geeft toe dat er door de automatisering minder werk is, doch kortgeleden was er een boot met vis en andere lading en werd medewerking gevraagd deze te lossen, hetgeen gebeurde.

Toelating vijfjarigen tot het basisonderwijs

ORANJESTAD — Ouders met kinderen die na 30 september dit jaar pas 6 jaar oud worden, zullen ook dit jaar in de gelegenheid worden gesteld hun kinderen in te schrijven voor de eerste klas, mits deze kinderen in voldoende mate algemene ontwikkeling tonen om te kunnen voldoen aan de eisen voor het basis- onderwijs.

Er zal door de ministers van Welzijnszaken en Onderwijs een commissie worden benoemd die zal moeten vaststellen welke kinderen in aanmerking komen naar de eerste klas te gaan. Op

dat de commissie de verzoeken van de ouders in behandeling kan nemen, moet aan het volgende worden voldaan: - De ouders moeten een schriftelijk verzoek indienen bij de commissie. - Het kind moet de leeftijd van zes jaar bereiken in de periode van 1 oktober tot 31 december van het nieuwe schooljaar (kinderen geboren in 1980). - Het kind moet minstens achttien maanden kleuterschool achter de rug hebben. - Het kind moet voldoende informatie-avonden worden gehouden om de ouders verder in te lichten over dit onderwerp.

ECO-NOTEN

De producenten- prijzen zijn in januari in West-Duitsland opnieuw gedaald. Het Westduitse bureau voor de statistiek heeft bekendgemaakt dat het indexcijfer van de groothandels- prijzen in januari met 0,1% is gedaald tot 115,1 (1980: 100). Ten opzichte van januari 1985 bedraagt de prijsdaling 1,9%.

De automobielfabriek Chrysler Canada heeft in 1985 een winst behaald van 138,2 miljoen Canadese dollar tegen een winst van 280 miljoen dollar in 1984. De winst- vermindering vond plaats ondanks een toename van de omzet van 6,3 miljard dollar in 1984 tot zeven miljard dollar vorig jaar. De directie zei dat de winstdaling werd veroorzaakt door hogere kosten en een aantal stakingen.

Japan zal India financiële hulp geven ter waarde van 178 miljoen dollar, zo blijkt uit een in New Delhi getekende overeenkomst. Het geld is bestemd voor de bouw van een energiecentrale, voor aflossing van schulden en voor culturele projecten.

Het Amerikaanse tabak- en levensmiddelenconcern R.J. Reynolds Industries Incorporated heeft in het vierde kwartaal van 1985 een netto winst gemaakt van 334 miljoen dollar tegen 259 miljoen dollar in de vergelijkbare periode van het jaar daarvoor. De omzet bedroeg 5,5 miljard dollar tegen 3,5 miljard dollar in het jaar ervoor.

In Zwitserland was in januari, evenals in de maand ervoor, één procent van de beroepsbevolking werkloos. In januari 1985 bedroeg het werkloosheidscijfer 1,3%. Het aantal werkloze mensen nam in januari toe met 1600 tot 31.644.

De Westduitse sportwagenfabrikant Porsche AG zag in de eerste helft van het lopende boekjaar 1985/1986 (tot 31 juli) zijn omzet toenemen met 33% tot 1,83 miljard mark. In totaal werden 26.400 wagens verkocht, een stijging van 19% ten opzichte van dezelfde periode in het jaar ervoor.

De Griekse regering wil de investeringen gaan stimuleren. De regering zal de bestaande investeringspremie verhogen van 26% tot 37%. Daarbij hebben investeringen in technologische hoogwaardige industrieën de voorkeur. Bovendien kunnen ondernemers subsidies aanvragen voor het bouwen van grote hotels of hotels in ontwikkelde gebieden.

De raad van toezicht bij het Westduitse autoboom- concern Volkswagen is akkoord gegaan met het voorstel van de raad van bestuur om een meerderheidsbelang te nemen in de Spaanse autoboom- fabriek Seat. Dat betekent dat VW een belang in Seat krijgt van 51%. Daarvoor moet het concern een bedrag op tafel leggen van 650 miljoen mark. Bovendien zal Volkswagen in de loop van dit jaar nog eens 24% van het kapitaal van Seat overnemen. De rest zal dan in de periode tot 1990 verworven worden.

Het Britse concern Rank Organisation (film, televisie, catering en hotels) heeft een bod van 740 miljoen pond sterling (1,3 miljoen dollar) uitgebracht op Granada Group. Deze groep is vooral bekend als producent van een aantal succesvolle tv-series, zoals «Brideshead Revisited» en «The Jewel in the Crown», maar is daarnaast ook actief op het gebied van televisie- verhuur, wegenonderhoud, onroerend goed en bingo- en ontmoetings- ruimten. Rank verklaarde dat het concern hoopt op verdere onderhandelingen met de raad van bestuur van Granada om meer steun voor het bod te verkrijgen.

De nettowinst van Chrysler, met Ford en General Motors behorend tot de drie grote autoboom- concerns in de Verenigde Staten, is met 31% gedaald van 2,38 miljard dollar in 1984 tot 1,64 miljard dollar in het afgelopen jaar, zo heeft het concern bekendgemaakt. Ford meldde een winstdaling met dertien procent en General Motors liet weten dat het netto- resultaat met elf procent is verminderd.

Het Zweedse machine- bouwconcern Atlas Copco heeft in 1985 een winst na belasting gemaakt van 828 miljoen Zweedse kroon (100 miljoen dollar). Dat is 44% meer dan in het jaar daarvoor. De omzet nam toe met elf procent tot 10,1 miljard kroon.

Een comité uit het Iraanse parlement heeft voorgesteld dat de inkomsten uit de Iraanse olie- export in dit jaar (dat op 20 maart) afloopt op 'n minst 36% beneden het niveau zal liggen dat in de begroting was voorzien. De opbrengst zou 13,5 miljard dollar bedragen in plaats van de geplande 21 miljard dollar.

Speervissers verdenken gendarmes

Schietpartij op zee nabij Sint Maarten

PHILIPSBURG/ WILLEMSTAD — De gezaghebber van Nederlands Sint Maarten, Ralph Richardson, heeft de prefect van het Franse deel van dit eiland om ophefing verzocht, nadat zich afgelopen week een "schietpartij" plaats vond op zee. Volgens de Nederlander Andre Duinkerck, die met een stel vrienden was gaan speervissen nabij de (Franse) eilanden "Five Islands", is men door een groep gendarmes vanuit hun boot beschoten. Hierna is men per boot achtervolgd tot in de Sint Maartense haven. Hoewel de directeur van het Bureau Buitenlandse Betrekkingen, Eric Kleinmoedig, meedeelde in afwachting te zijn van informatie van de Sint Maartense gezaghebber, zei hij dat

achtervolging tot in de haven wettelijk verboden is. Niemand is gewond geraakt.

Het incident speelde zich afgelopen donderdag af nabij de Five Islands, een onbewoond eilandengroep tussen Sint Maarten en het nabij geleiden Franse eiland, Sint Barths. Naar de Nederlandse eigenaar van de boot "Sint Maarten Pelican", Duinkerck, was hij die dag met een groep vrienden aan het speervissen toen een andere boot in volle vaart in hun richting vaarde, waarna de passagiers in die boot schoten op hen loste. Hierna zette zich een achtervolging per boot in die tot de Sint Maartense haven voortduurde. Duinkerck zei de betrokkenen geïdentificeerd te hebben als leden van de gendarmes. De Sint Maartense gezaghebber verklaarde achteraf dat er aanwijzingen bestaan, dat het hier om

Franse politie- functionarissen van Sint Barths gaat.

In Philipsburg heeft deze zaak veel stof doen opwaaien. Verbaasd is men daar vooral omdat er geen enkele indicatie is dat de Nederlanders de wet overtreden hebben. Daar komt bij dat van de Franse politie geen klacht is ingediend bij de politie ophet Franse deel van het eiland. Men heeft er zelfs met geen woord over gerept.

Gezaghebber Richardson heeft inmiddels om een volledig verslag geëist van zijn Franse collegas. Tot vandaag heeft hij hierop geen reactie ontvangen, aldus vernam de Amigoe uit Sint Maarten. De betrokkenen zelf weten niet waaraan men het avontuur te danken heeft, dit verklaarde Duinkerck tegenover verslaggevers. Het begon immers als een duik- en speervis- trip, zei hij.

In Willemstad verklaarde directeur Kleinmoedig van het Bureau Buitenlandse Betrekkingen niet officieel ingelicht te zijn over het incident. Hij zei bij gezaghebber Richardson een verzoek te hebben ingediend tot het verkrijgen van nadere bijzonderheden rond de schietpartij. Vooruitlopend hierop verklaarde de BBB- directeur wel, dat achtervolging in open zee en zelfs in territoriale wateren van (andere landen) toegestaan is in bepaalde urgente gevallen. Officieel heet dit "hot pursuit". Deze regel echter schrijft ook voor dat de achtervolging gestaakt moet worden wanneer de haven bereikt wordt. Hetgeen afgelopen donderdag in het geval op Sint Maarten niet gebeurde. "Hier is dus kennelijk sprake van een overtreding van de wet", aldus Kleinmoedig, vandaag tegenover de Amigoe.

Peter Fontilus naar farmacaceutische workshop in Cuba

WILLEMSTAD — Drs Peter Fontilus, inspecteur van geneesmiddelen neemt van 14 tot 19 maart deel aan een workshop te Cuba aangaande de ontwikkelingen van regionale farmacaceutische industrieën en het opzetten van kostenbewakende toevloerlijnen van geneesmiddelen naar onze eilanden.

Jonge bestuurder rijdt in op spelende kinderen

WILLEMSTAD — De 20-jarige M.A.N.M. is door de politie aangehouden. Op Seru Pretu reed de jonge bestuurder op roekeloze wijze in op een groep kinderen die daar speelden. Op het nippertje wisten zij de auto te ontwijken. Een zwangere vrouw die zich ook ter plaatse bevond kwam hierbij te vallen. Ook een politieagent, die de jongeman, die inmiddels de auto had verlaten achterna rende kwam ten val. Zowel de zwangere vrouw als ook de agent werden per ambulance overgebracht naar het ziekenhuis.

Nieuw bestuur oudercommissie St Albertus College

WILLEMSTAD — De oudercommissie van het Sint Albertus College heeft een nieuw bestuur, dat is samengesteld uit: Glenn Albertina, voorzitter, Eric Klooster, penningmeester, Lupe Uranie, secretaresse, Richenel Martina, vice-voorzitter, Arnoldo Martijn, tweede penningmeester, Aura Bonifacio tweede secretaris. Leden zijn: Yvette Hellburg, Ruthsella Jandroep en Elsie Villareal.

Auto-bestuurder zwaar gewond

WILLEMSTAD — Door een nog onbekende reden is de bestuurder van een personenauto van de weg geraakt en tegen een boom gereden. Het voorval deed zich voor op 23 februari omstreeks een uur 's middags op de St. Rosaweg. De bestuurder raakte hierbij zwaar gewond. Hij werd per ambulance overgebracht naar het Sint Elizabeth Hospitaal.

WAARSCHUWING

De commandant van de Marine Basis Parera maakt bekend dat er op woensdag 26 februari 1986 van 07.00-13.00 uur schietoefeningen worden gehouden op Plan- tage Wacaco.

Maximum verheffing ± 5000 ft.
Onveilig zeegebied ± 4000 mtr. uit de kustlijn.

CURACAO IMMEDIATE JOB OPPORTUNITY

in the Banking Sector with challenging future opportunities

FOR RECENTLY GRADUATED ANTILLEAN ATTORNEY

Reply before February 28 to:

GUARDIAN INVESTMENT SERVICES

P.O. Box 89, Oranjestad, Aruba.



WILLEMSTAD — Via Tele- Curacao geeft gedeputeerde Angel Salsbach vanavond om half acht uitleg over de introductie van het papiamentu op school. Op de foto de commissie die aan de gedeputeerde het rapport overhandigt waarin zij haar bevindingen weergeeft over de mogelijkheden van het papiamentu op school.

Rode koontjes van "red tape"

WILLEMSTAD — De beruchte "red tape" is de laatste dagen weer volop in opspraak. Waar de KvK- voorzitter in zijn speech tijdens de voorlichtings- avond over de nieuwe belasting- faciliteiten het voorbeeld van San Antonio aanhaalde waar men in plaats van een "red tape" een "red carpet" behandeling geeft en minister De Castro diezelfde avond stelde dat de regering alles doet om de aanvragen voor een vergunning zo spoedig mogelijk af te handelen maar soms genoodzaakt is te wachten op het natrekken van referenties (bijvoorbeeld in het buitenland), zo werd in sommige media dit weekinde gesteld dat gedeputeerde Diaz met een beschuldigend vingertje naar de Kamer van Koophandel zou hebben gewezen als zou de adviserende taak van de KvK een vertragende factor zijn in de afhandeling van aanvragen om een vestigings- vergunning.

Dat liet de KvK niet op zich zitten: in een cynisch telexbericht aan de gedeputeerde wordt verslag gegeven van een onderzoek dat de KvK over het jaar 1984 verrichtte inzake haar advisering bij vestigings- aanvragen: van de 233 onderzochte aanvragen werd 74,3 procent binnen drie weken na ontvangst door de KvK van advies voorzien;

Zakenvaria

MUSKUS & CO geeft op 28 februari van vier tot acht uur 's avonds uitleg van de nieuwe ETV 240 "Memory writer, de ETV 250, tekstverwerker, de ETV 90 "Memory writer" (low end) en de M 24, computer. De introductie vindt plaats in de showroom van Muskus aan de Fokkerweg 30.

Peuterleidsters- en oudervereniging in oprichting

WILLEMSTAD — Een groep vrouwen heeft het initiatief genomen voor het oprichten van een vereniging voor peuterleidsters en ouders. Het doel van de vereniging zal zijn contacten bevorderen tussen peuterleidsters en ouders. Op twee maart vindt er een vergadering plaats waarbij alle geslaagde peuterleidsters en ouders die kinderen hebben tussen de nul en vier jaar worden uitgenodigd. De vergadering vindt plaats van drie tot half zes in speelschool Villa Maria Wecowaweg 2.

Commodores computer- groep in oprichting

WILLEMSTAD — Enkele Commodore computergebruikers hebben het plan opgevat om een "Commodore Users Group" op te richten. Doel van de groep is onder andere de Commodore gebruikers bij te staan, zodat iedere gebruiker zijn computer zo optimaal mogelijk leert gebruiken. Hierover wordt voorlichting gegeven op 23 februari op het Peter Stuyvesant College van tien tot twaalf uur 's middags. Contactpersonen zijn: Romeo Jarmohamed, Gibert Cijntje, Lloyd Vioza, Eric Noor, Tobias Lampe en Leo Floridas.

Guyana

Bisschoppen bezorgd over mensenrechten

WILLEMSTAD — De Caribische bisschoppen- conferentie is bezorgd over de handhaving van de mensenrechten in Guyana. Dat schrijven de bisschoppen van het Caribisch gebied in een verklaring die werd uitgegeven aan het einde van een bijeenkomst eind januari in Jamaica.

"Recente gebeurtenissen in Guyana hebben onze bezorgdheid in verband met het handhaven van de mensenrechten in het Caribisch gebied vergroot", zo staat in de verklaring. De conferentie doelt daarbij onder meer op het ontbreken van het recht op vrije meningsuiting. De bezorgdheid is toegenomen na de uitzetting — eind vorig jaar — van een priester die zich kritisch had uitgelaten over de ontwikkelingen in Guyana. Bij de priesters was huiszoeking verricht nadat hij uit de parochie was gehaald.

Een groep bisschoppen uit het Caribisch gebied die daarop een bezoek bracht aan Guyana werd beperkingen opgelegd om zich vrij te bewegen en mocht niet aanwezig zijn op een gebedsdienst van de uitgewezen priester. De bisschop van Barbados mocht Guyana zelfs niet binnen komen en werd op het vliegveld vastgehouden om met het eerstvolgende vliegtuig te worden teruggestuurd.

Hoewel Suriname in de slotverklaring niet bij naam wordt genoemd, zijn de Caribische bisschoppen nog steeds bezorgd over de handhaving van de mensenrechten in dat land. Omde positie van de kerken daar niet te bemoeilijken werd er van afgezien Suriname in de slotverklaring met name te noemen.

In plaats daarvan wordt in de slotverklaring een algemeen beroep gedaan op het handhaven van de mensenrechten in het Caribisch gebied. Nadrukkelijk wordt gewezen op het belang van het houden van vrije en eerlijke verkiezingen. Een regering moet met het oog op de uitoefening van haar macht een "mandaat" hebben van het volk. "Zij moet niet alleen regeren in overeenstemming met de wet van God, maar ook conform de wil die het volk heeft uitgedrukt", aldus de bisschoppen.

"Het regerings- mandaat moet bekrachtigd worden door het

houden van goed geleide verkiezingen op vastgestelde tijden en moet ondersteund worden door voortdurende en wijdverspreide raadpleging van het volk. Wanneer een regering probeert aan de macht te blijven tegen de wil van het volk, schept zij ellende en frustratie en vernietigt zij de nationale geest", aldus de slotverklaring van de Caribische bisschoppen- conferentie.

Stroomonderbreking

Veel werkzaamheden kunnen wij voor U uitvoeren zonder U te storen, doch ditmaal moeten wij de stroomvoorziening onderbreken op:

- * **Woensdag 26 februari 1986** vanaf 09.00 t/m 16.00 uur.
- * **Druifweg (vanaf Amandelweg tot Carawaraweg), Steenmijnweg, Kayudaweg, Amandelweg (kruising Druifweg tot omgeving Polkastraat), Polkastraat, Danzastraat, Koraalspechtweg (vanaf Amandelweg tot omgeving Kaya Lando).**
- * **Menegrandeweg (tot Cabimasweg), Lagunillasweg, Cabimasweg (vanaf Lagunillasweg tot Tia Juanaweg), Tia Juanaweg en Bachaqueroweg.**



UITNODIGING

In het kader van de Cola Debroet voordrachten zal op zondagmorgen 2 maart een voordracht verzorgd worden door

DRS. AART G. BROEK

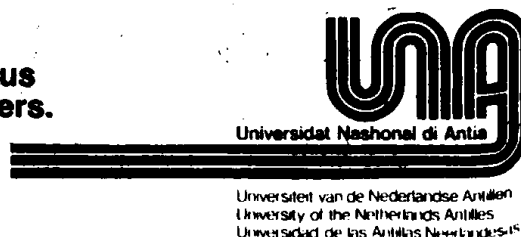
getiteld

"CARAIBISCHE LETTEREN VAN VERZET"

waarbij wordt ingegaan op de Engelstalige literatuur in het Caraibische gebied.

Plaats : Aula - UNA
Tijdstip : Zondagmorgen 2 maart van 11:00 - 12:00 uur.
Toegang : Vrij. Na afloop koffie/ thee op de patio.

De rector-magnificus
mr.drs. Alex Reinders.



Universiteit Nacional di Aruba
University of the Netherlands Antilles
Universidad de las Antillas Neerlandesas



Sport in het kort

BILJARTEN / BADEN — De Westduitsler Wolfgang Zenkner heeft Marco Zanetti zondag in Baden afgelost als Europees biljartkampioen in het spelsoort anker-kader 47/1. In de finale won Zenkner in vijf beurten: 250-177. De Luxemburger Fonsy Grethen veroverde het brons. De Nederlnadse vetegenwoordiger Jos Bongers kwam niet verder dan de tegenvallende vijfde plaats.

WIELRENNEN / AIX-EN-PROVENCE — Wereldkampioen op de weg Joop Zoetemelk is zondag elfde geworden in de 38e editie van de ronde van Aix-en-Provence. De Fransman Francis Castaing won de wielervedstrijd over 70 kilometer in één uur 44 minuten en zes seconden. De Zwitser Gilbert Glaus won de grote prijs van Cannes. Hij versloeg de Franse renners Charley Berard en Jerome Simon.

WIELRENNEN / SIRACUSE — De Italiaan Moreno Argentin heeft de tweede etappe gewonnen van de wielerveek van Sicilië, over 160 kilometer van Biancavilla naar Siracusa. In het algemeen klassement leidt zijn landgenoot Federico Ghiotto. Argentin volgt op 2 seconden. Vlak daarachter staan Santimaria en Saronni.

ATLETIEK / MADRID — Maris Broesjniks zorgde voor een verbetering van het wereldrecord hinkstapspringen. Op de Europese atletiek indoorkampioenschappen in Madrid kwam de 24-jarige Russische atleet bij zijn vierde poging tot 17,54 meter. Het record was sedert 17 januari in bezit van de Amerikaan Charlie Simpkins. Die kwam toen in Los Angeles tot 17,50 meter.

WIELRENNEN / ALASSIO — Giovanni Mantovani heeft de achtste editie van de Frans-Italiaanse wielervedstrijd Nice-Allassio gewonnen. De Italiaan, die in de eindsprint de Zweed Patrick Serra en de Nederlander Ad Wijnands uit de ploeg van Jan Raas versloeg, had voor de 160 kilometer drie uur, 59 minuten en dertig seconden nodig.

ATLETIEK / LISSABON — De nieuw gekozen president van Portugal, Mario Soares, was

dinsdag een van de gasten op de 39e verjaardag van Carlos Lopes, de olympische kampioen en wereldrecordhouder op de marathon. Lopes verklaarde bij de gelegenheid dat er geen sprake van is dat hij zijn loopbaan op korte termijn zal beëindigen. Volgens de olympisch kampioen zal hij in april zijn rentree maken in een grote internationale wedstrijd. Vorig jaar verbeterde Lopes op 20 april in Rotterdam het officiële wereldrecord op de marathon tot 2 uur, 7 minuten en 12 seconden. De Rotterdamse marathon wordt dit jaar op 19 april gehouden.

ZWEMMEN / EMMEN — Frank Vijver van 't IJ heeft in Emmen het Nederlands record op de 200 meter schoolslag verbeterd. De zwemmer kwam in de series tot de tijd van 2.17,04. Het oude record was sinds 23 november van het vorig jaar (Lelystad) in handen van Ron Dekker: 2.18,30.

ATLETIEK / BARCELONA — De strijd om de wereldbeker atletiek, die om de vier jaar wordt gehouden, zal in 1989 in Barcelona plaats vinden. Primo Nebiolo, de Italiaanse voorzitter van de Internationale Amateur Atletiek Federatie (IAAF), heeft dat donderdag in Madrid aan vertegenwoordigers van de Spaanse regering medegedeeld. De wedstrijden zullen in het Montjuich stadion worden gehouden. Barcelona, dat kandidaat is voor de organisatie van de Olympische Spelen van 1992, kreeg de voorkeur boven Birmingham, dat in 1992 ook de Olympische Spelen wil organiseren.

ATLETIEK / SAN DIEGO — Tijdens indoor-atletiekwedstrijden in San Diego zijn twee officiële records verbeterd. De Amerikaan Johnny Gray liep de 1000 yards in 2 minuten en 4,39 seconden, de beste wereldprestatie. Zijn landgenoot Don Paige deed dat in 1982 te Inglewood in 2.04,70. De Fransman Stephane Caristan legde de 50 yards horden af in 6,01 seconden. De beste Europese prestatie was tot dat moment in handen van de Sovjet Viaklslav Kolebiakin, die in 1979 te Montreal 6,09 seconden nodig had.

VOLLEYBAL / PARMA — Martinus heeft zich zondagmiddag in Parma verzekerd van de derde plaats in de finale van het Europese bekertoernooi voor landskampioenen. De Amstel-veense volleybelploeg versloeg Rode Ster Praag uit Tsechoslowakije met 3-0. De setstanden waren 15-13, 15-7, 17-15.

WILLEMSTAD — In het midden van de foto geeft Roy Hollander uitleg over de te houden bodybuilding-contest op 29 en 30 maart in het SDK. Rechts op de foto initiatiefnemer Nene Gravenhorst. Op de andere foto een pose van Mike Christian, die in 1984 werd uitgeroepen tot Mr. Universe. Hij zal ook acte de presence geven in het SDK.



Georganiseerd door Athletic Health en Beauty Centre
Groots opgezette Bodybuilding kampioenschappen met internationale sterren uit de Verenigde Staten

WILLEMSTAD — Voor de derde keer organiseert Athletic Health en Beauty Centre haar jaarlijks terugkerende bodybuilding gala de zogenaamde Invitational Men, Women and Mixed Pairs Championships. Naast de bodybuilders van de verschillende Antilliaanse eilanden en Aruba zijn ook voor deze show op 29 en 30 maart enige zeer prominente figuren uit de Verenigde Staten uitgenodigd.

Door het initiatief dat in 1984 door Nene Gravenhorst werd genomen hier een bodybuilding show te organiseren, is het thans mogelijk voor de derde keer een dergelijk evenement te organiseren met vele vooraanstaande bodybuilders van de verschillende Antilliaanse eilanden en Aruba zijn ook voor deze show op 29 en 30 maart enige zeer prominente figuren uit de Verenigde Staten uitgenodigd.

Als tweede gastpoker treedt op Mike Christian: Mr. Universe 1984 en nummer 5 in de Mr. Olympia-contest 1985. Christian is 6 voet 3 inches lang (ongeveer 2 meter) en weegt 245 gesperide Amerikaanse ponden en heeft een armomvang van 21,5 inches.

De derde gastster is de hier reeds bekende Russ Testa, die vorig jaar in Centro Pro Arte de zaal in vuur en vlam deed staan door zijn zeer unieke manier van poseren. De show kan helaas niet in het daarvoor zeer geschikt Centro Pro Arte worden gehouden. De herstelwerkzaamheden na de brand zijn nog niet afgerond. De organisatie zag zich daardoor genoodzaakt te verhuizen naar de overdekte sporthal van het SDK. De oorspronkelijke datum van 1 en 2 maart moest daardoor ook worden verzet. Door deze verschuiving kon de huidige Mr. Olympia, Lee Haney, zijn toegezegde komst niet waarmaken. Hij had wel op 1 en 2 maart kunnen komen, maar op 29 en 30 maart had hij andere verplichtingen. Er zal in de sporthal van het



SAN NICOLAS — Jaap (Lange Jaap) de Jong, is de enige persoon uit Aruba die morgen aan de 1986 Elfstedentocht in Nederland zal deelnemen. Zijn deelname is mogelijk door de sponsoring door Charles Bar Boozers en Gabby and Cadochi's Sportshop. Lange Jaap — op de foto samen met sponsors Charlie Brouns Jr. en Gaby Illidge gisteren voor zijn vertrek naar Nederland — heeft als inspiratie met zijn lange benen bij de eerste duizend (van de ruim 16.500) schaatsters te eindigen.

MALTA AMSTEL

SPORTAGENDA

SENTRO DEPORTIVO KORSOU (zwembad)
09.00-12.00/14.00-17.00 uur open voor publiek.

VOETBAL
(«Frisiaanse Cup penalty-schietsen»)
15.00 uur te Brievengat;
15.00 uur te Seru Domi;
16.00 uur te Buena Vista.

Van 19 juli tot 2 augustus

Nederland opent WK baseball tegen België

SANTPOORT — Nederland begint het toernooi om het wereldkampioenschap honkbal in Eindhoven tegen België. Dat blijkt uit het wedstrijdprogramma, dat is goedgekeurd door de technische commissie van de Internationale Baseball Associatie. Het openings-treffen wordt in Haarlem verzorgd door wereldkampioen Cuba en Puerto Rico. Het toernooi wordt van 19 juli tot 2 augustus gehouden. Op de eerste dag is Nederland vrij.

Van de elf wedstrijden speelt Nederland er vier in het Pim Mulierstadion te Haarlem. De ontmoeting met aartsrivaal Italië wordt in het honkbal stadion bij uitstek verwerkt. Verder treedt Nederland in Haarlem Zuid-Korea, Venezuela en Colombia tegemoet. De duels met Cuba en de Nederlandse Antillen staan in Rotterdam op het programma. In Eindhoven wordt drie keer (Belgie, Verenigde Staten en Japan) en in Utrecht (Puerto Rico en Taiwan) gespeeld.

Op de slotdag van het toernooi staat alleen het treffen tussen Cuba en Taiwan op de agenda. Mochten de weersomstandigheden daartoe nopen, dan hebben de organisatoren twee dagen gereserveerd (24 en 29 juli) om verregende wedstrijden in te halen.

SDK een groot podium worden gebouwd van 12 bij 12 meter en 1,50 meter hoog. Door professionele krachten zal de sportzaal worden omgetoverd met stof, verlichting e.d. tot een sfeervol geheel.

Naast de verschillende bodybuilders zullen ook Survival en de balletgroep Ballet Contemporaneo di Korschow hun bijdrage leveren. In de jury zal dit jaar plaats nemen Mr. Winston Roberts head of the judge-committee van de International federation of Bodybuilders. Hij zal in de verschillende klassen moeten gaan beoordelen samen met zijn juryleden wie de kampioenen in de diverse klassen gaan worden. Bij de dames kent men twee klassen: lichtgewicht (tot 52 kilogram) en middengewicht (vanaf 52 kilogram).

Bij de heren zijn er vijf klassen: het bantamgewicht (tot 65 kilogram); lichtgewicht (65 - 70 kilogram); middengewicht (70 - 80 kilogram); lichtzwaargewicht (80 - 90 kilogram) en het zwaargewicht (90 kilogram en meer).

De mix pairs kennen maar één klasse.

Evert van Benthem: "De koeien staan altijd voorop"

Laatste winnaar Elfstedentocht is nu weer de grootste kanshebber

SINT JANSKLOOSTER — Een jaar lang was Evert van Benthem overal voor thuis. De winnaar van de Elfstedentocht tweëntwintig jaar na Reinier Paping zei op alle uitnodigingen volmondig ja. Maar nu, de laatste uren voor een nieuwe Friese Elfstedentocht, is hij weg. Ondergedoken. Op zoek naar de benodigde concentratie voor een nieuwe slag. Een nieuwe triomf? Evert van Benthem zegt het niet te weten. Valse bescheidenheid?

De laatste winnaar is de grootste kanshebber. Na een uitermate pover seizoen in de reeks marathons op kunstijs om de KNSB-beker was de 27-jarige veehouder plotseling de beste op het natuurijs. Was hij in het Nederlands kampioenschap in Giethoorn nog pechvogel, in de drie-daagse van Ankeveen was hij de onbetwiste heerser. Vervolgens won hij de Noordwesthoekrit. Vorige vrijdag in de 200 kilometer van de Rottemeren bevestigde Van Benthem zijn triomf van exact een jaar eerder op de Friese waterwegen. Jos Niesten en

Wim Vos waren kansloos tegen het eindschot van Van Benthem.

Als outsider kon de kleine veeboer vorig jaar in de recordcage langs de elf steden zijn eigen plan trekken. Na zijn triomf op de Bonkevaart en zijn indrukwekkende optreden deze winter zal het gehele marathonepeloot vooral op hem letten. Een nieuwe triomf zal daarom nog indrukwekkender zijn. Hij heeft er zijn zinnen op gezet. Vandaar zijn onderduiken. "Daar vind ik rust en concentratie, want ik weet zeker dat niemand mij zal kunnen vinden".

Evert van Benthem vindt het helemaal niet erg dat er een jaar na zijn triomf een nieuwe Elfstedentocht is uitgeschreven. Reinier Paping plukte heel wat jaren meer de vruchten van zijn overwinning. "Wat er ook gebeurt, ik zal altijd de eerste winnaar na 22 jaar blijven. Dat neemt niemand mij nog af. Na Leeuwarden hebben mijn vrouw Jeanette en ik volop genoten van die overwinning. Ik heb veel uitnodigingen aangenomen, leuke herinneringen overgehouden en ook wel wat verdiend, al ben ik er niet rijk van geworden. Dat geeft niet. Ik heb me door alles misschien niet zo goed voorbereid op de wedstrijden voor de KNSB-beker, maar mijn bedrijf heb ik niet verwaarloosd. Dries van Wijhe zou, als hij had gewonnen, waarschijnlijk als een artiest door Nederland zijn getrokken, maar bij mij hebben de koeien en altijd voorop gestaan".

In dagen van topvorm komt de

Nieuwe recordhouder krijgt geen hand:

Recordrace polsstokhoogspringen dreigt te onttaarden

LOS ANGELES — Na precies twee weken is het indoorwereldrecord polsstokhoogspringen weer terug in de Sovjet Unie. Sergej Boebka, de man van zes meter in de buitenlucht, kwam in de recordjacht van dit zaalseizoen weer aan de kop. In Inglewood, een voorstad van Los Angeles, reikte de atleet uit Sovjet Unie vrijdagavond tot 5 meter en 94 centimeter. Dat was een centimeter hoger dan de recordsprong van de Amerikaan Billy Olson, twee weken geleden in East Rutherford. Boebka zorgde voor het zevende indoorwereldrecord met de polsstok in twee maanden tijd.

De Rus kwam net als Olson drie keer aan de top van de recordlijst. De Amerikaan Joe Dial

was de andere recordbreker.

In Inglewood faalde Olson op de hoogte van 5,98. Na 5,75 had de Amerikaan de lat op die recordhoogte laten leggen. „Olson is niet in staat om een echte grote wedstrijd te winnen”, had Boebka vooraf beweerd. „Nu heb ik iedereen laten zien, dat ik de sterkste ben”, was het commentaar na afloop van de zelfverzekerde atleet uit de Sovjet Unie. Boebka had van de strijd om de Europese indoortitel, dit weekende in Madrid, afgezien, en koos voor de toernooi door de Verenigde Staten. Het duel met Olson zet zich de komende week voort in San Diego en New York, bij de Amerikaanse titelstrijd.

In de olympische basketbal bleek Boebka zich met zijn uitspraken niet geliefd gemaakt te hebben bij het Amerikaanse publiek. Een verzoek om stilte werd met boe-geroep beantwoord.

De veertienduizend toeschouwers reageerden koel op het record van de Rus. Olson kreeg applaus. De Amerikaan, die 5500 dollar startgeld ontving, feliciteerde Boebka niet eens met het succes. De Rus moet de 8000 dollar startpremie delen met de vier andere atleten uit het Sovjet-gezelschap.

Extreme kou verwacht

Elfstedentocht kan ramptocht worden

LEEWARDEN — Geen van de bestuursleden van de Vereniging de Friesehe 'Elf Steden nam dinsdagmiddag het woord in de mond, maar de mogelijkheid op een ramptocht bestaat woensdag.

De weersverwachting voor woensdag belooft de vroege starters een temperatuur van min twaalf tot min vijftien graden, dalend tot mogelijk min negentien op de plekken waar sneeuw ligt, zoals in de Zuidwesthoek. Chirurg Dirk Kramer, de medische specialist in het bestuur, vertelde bovendien dat door wind op eigen snelheid de temperatuur nog aanzienlijk kan dalen. „Het zou best wel eens net zo koud worden als in 1963, al heb ik daar persoonlijk geen ervaring mee gehad”, zei hij. „Die extreem lage temperatuur is voor de deelnemers een groot gevaar. De kans op bevriezing van lichaamsdelen (neus, oren, kin, vingers, tenen) is groot. De rijders kunnen de signalen van een dergelijk verschijnsel zelf ondervinden. Het begin is een gevoel van tinteling, daarna van pijn, die niet verdwijnt en gevoelloosheid. De bevriezing aan de voeten wordt het slechtst opgemerkt, omdat die ook het moeilijkst te constateren is. Ik kan de deelnemers alleen maar aanraden: wees bedacht op de mogelijkheid van bevriezing”. „Alle rijders”, voegde dokter Kramer er aan toe, „krijgen een lijst met raadgevingen mee. Ik moet iedereen adviseren zo snel mogelijk een EHBO-post op te zoeken wanneer er vrees voor bevriezing bestaat. De EHBO is er om hulp te verlenen, niet om mensen van het ijs te sturen. Maar ik moet ieder zeggen de adviezen van de EHBO-ers ter harte te nemen”.

WIELRENNEN / LE TOUQUET — Kees van der Ven heeft de Enduro-wedstrijd in de strandrace van Le Touquet gewonnen. De uitslag is: 1. Kees van der Ven (Ned); 2. Laurence Spence (GBR); 3. Jan van Poppel (Ned); 4. Jaak van Velthoven (Bel); 5. Olivier Perrin (Fra).

Geen "ondertiteling":

Elfstedentocht op tv in vertrekhal van Schiphol

SCHIPHOL — Net als in 1985 zal de luchthaven Schiphol de reizigers de beelden van de Elfstedentocht van aanstaande woensdag niet onthouden. Op zes beeldschermen in de lounge, de ruimte voor vertrekkende passagiers, zullen de NOS-tv-beelden rechtstreeks worden getoond. Hiertoe moeten speciale schakelingen worden gemaakt, daar op deze schermen normaal videofilmjes worden getoond.

Om de buitenlandse passagiers duidelijk te maken wat zij op de schermen zien en waarom

dit voor Nederlanders een "belangrijk evenement" is, worden op de schermen bordjes geplaatst met in het Engels tekst en uitleg over het evenement. De luchthaven biedt excuus aan voor het ontbreken van Engelse ondertitels.

Het zinnetje dat vorig jaar nog als "excuus" voor de uitzending werd gebruikt, waarin werd gesteld dat Nederland 22 jaar op dit evenement heeft gewacht, zal verdwenen zijn. De waarschuwing „vergeet uw vlucht niet-blijft gehandhaafd”.

Nederlanders in de VS verder en hoger

OKLAHOMA CITY — Frans Maas en Chris Leeuwenburgh hebben zaterdag bij indoor-atletiekwedstrijden te Oklahoma City met Nederlandse records hink-stap-sprong en plosstokhoogspringen met twee centimeter verbeterd. Het tweetal, dat in de Verenigde Staten studeert, was al in het bezit van de records.

Frans Maas overbrugde in drie fases een afstand van 15 meter 85, weer iets meer dan twee weken geleden toen hij het tien jaar oude record van Roy Sedoc verbeterde. Bij het verspringen bereikte Maas een afstand van 7 meter 80, zijn beste sprong, 7,79 werd ongelidig verklaard.

Chris Leeuwenburgh ging met de polsstok over 5 meter 30, waarmee hij zijn „winst”, van dit winterseizoen op acht centimeter bracht.

Woensdagavond - 26 februari

JAZZ in 'TCAFE

Caracasbaaiweg 27

met medewerking van het

ENSEMBLE

van

SIMON WIENKE

Aanvang: 8.00 uur n.m.

garandeert U een gezellige avond.

ZOEKERTJES

DINSDAGS EN VRIJDAGS

tot 10 woorden

F. 5,50

Elk woord meer
f. 0,25

**UITSLUITEND
A CONTANT!**



TE KOOP AANGEBODEN CURACAO

PORCHSALE: o.a. piano, kinderbedjes, stereoset, contrabas, commode kinderstoel, oud Hollands buffet, wasmachine, koelkast, fornuis, airco's, windsurfer (3 zeilen), gereedschap, porchstoelen, strandstoelen. Valkenweg 16, tel.: 81764.

WASMACHINE G.E. volaut., kleuren T.V. Sylvania, Toerenset incl. box, electr./huish./artikelen, 2 pers. box spring. V/a maandag t/m vrijdag van 10 - 16 uur. Wecuwaweg 100 Charo.

MINOLTA Sound Projector + film Camara. Zuid Abrahamsz 38.

INBOEDEL TE KOOP: Rooseveltweg 528, tel.: 89992.

DATSUN 180 SX fullequiped, bouwjaar 1983, vr. prijs f. 7.250,-. Tel.: 74747 Arancasweg 5 Gr. Kwartier.

TOYOTA COROLLA standard 82. Financiering mogelijk, incl. tel.: 613312.

QUASAR 25" color T.V. f. 550,-; Quasar Video Recorder f. 450,- samen f. 950,-; stereo outfit: 2 Fisherspeakers f. 250,-; Sansui turntable f. 200,- Amplifier 80 Watt f. 300,-; Kenwood Cassette Deck 3 Heads f. 300, of alles samen voor f. 1000,-; 4 stuks General radial autobanden rim 14 voor 80% rijvlak af 45,- of alles voor f. 160,-; Baldwin piano, prijs nader overeen te komen tel.: 79054.

COMPLETE zitkamerset donker rood + chroom. Inlichtingen Bramendweg 245.

CABIN CRUISER Chris Craft 23 ft., deep V hull met nieuwe Volvo, Penta 6 cyl. Turbo Diesel. Inf. tel.: 75169 na 5 uur.

HONDA CIVIC 1983, wit, radio AM/FM, i.z.g.s., f. 7.000,-, tel.: 53397 (na 13.00 uur).

2 ZITSBANKJE + wittesalon-tafel, z.g.a.n.: auto-stoeltje merk Concord; 2 standen kinder-buggy merk Silvercross; 2 standen bruine houten wieg, Kaya Amsterdam 30A (boven Haitique), Sta. Rosa.

TE KOOP GEVRAAGD CURACAO

EEN ANTIEK eetkamerset 6 of 8 stoelen. In z.g.st. tel.: 74721.

TE HUUR AANGEBODEN CURACAO

ONGEMEUBILEERDE gestoffeerde appartementen, telefoon en airco aanwezig. In goede, rustige buurt, hoog gelegen met prachtig uitzicht op Wstad. Geschikt voor echtparen zonder kinderen. Voor informatie tel.: 53993.

HUIS Kintjanweg 15 met 3 slaapkamers, tel.: 53927.

APPARTEMENT f. 575,- p.m. incl. water, licht, inf.: 76947.

PERONEEL AANGEBODEN CURACAO

DAME MET ervaring zoekt ti-kwerk om thuis te doen. Voor verdere informatie tel.: 55781.

BETROUWBARE hulp in de huishouding zoekt werk in Abrahamsz of omgeving tel.: 78397.

DIVERSEN CURACAO

HELP! Woensdag 26 februari moet ik motor rijexamen doen, maar ik heb geen motor. Wie wil z'n motor voor de woensdag ochtend verhuren? Tel.: 624242.

Pas ontvangen in
onze
dames-afdeling
**JURKEN en
BLOUSJES**
uit Europa



VLOOIENMARKT- VLOOIENMARKT!

Zondag, 2 maart a.s.
van 9 v.m. tot 5 n.m.

bij:

Video Club Herst
aan de Sta. Rosaweg,
Herst 31

Vlooiemarkt van boeken, kleding, snuisterijen, meubels, speelgoed, planten, enz. enz.

Voor standbespreking s.v.p. bellen:

675330

**LABRADOR
RETRIEVER
REU
GEZOCHT**

Tel.: 675704

Voor goed
GYMNASTIEK
en
BODYSHAPING
**GEOFFREY'S
GYM**

OPEN: 8-12 3.30-9.30
Dr. Caprilesweg 8 tel. 77639
Seru Loraweg 46B tel. 615875
Rooseveltweg 310 tel. 88929
Een goede Gym, dicht bij Uw huis en goedkoper.

MECOMP

voor Uw

**FINANCIELE
ADMINISTRATIE**

Tel.: 614949

CLIMA CARS



AUTO AIRCONDITIONING
Herst 1A - Tel. 672059 Sta. Rosa

Moie knopen zijn de finishing touch.
Goed naaigaren spaart veel reparatie later.
Een fijne schaar is het halve werk en met een

Bernina Naaimachine

en een

Bernette Overlock

staat U nergens meer voor.

BERNINA MODES

boven Zuikertuintje

heeft het allemaal voor U.



Uw paas-
vakantie in

Caracas

MRT. 28 - APR. 4

*Vliegreis Cur. - Car. - Cur.
*Transport airport/hotel v.v.
*Bagage afhandeling
*7 Nachten verblijf Anauco
Hilton of Hotel Crillon

Prijs vanaf: **Fl. 290,-** p.p.

CTC TRAVEL Heerenstraat Punda Tel.: 613200 - 611370 - 615961
CTC TRAVEL Kaminda Michigan Zeelandia Tel.: 616811 - 616812
CTC TRAVEL Isla Hoofdkantoor Tel.: 43619 - 43635

CTC travel

**TE HUUR AANGEBODEN
RUIME DIREKTIE-WONING**
te Rooi Catootje,



Luxe uitgevoerd, 3 slaapkamers, 3 badkamers, zeer ruime living en keuken, kantoor cq hobbyruimte en 2 car-garage. Direct te betrekken.

Inl.: tel. 76077-76078.

**One Thousand and One
Gift Items for
Business Relations.**

If you require fine quality gift items imprinted with your firm's name or logo to present to your clients and business relations for christmas or whenever, please come and see our enormous selection. Unbelievable!

Phone Miss Heidi Lucas at 613266

(Showroom H. Henriquez B. Inc.,
Caracasbaaiweg 38)

GATHEN
QUALITY ADVERTISING



SOLINGEN
AND GIFT ITEMS



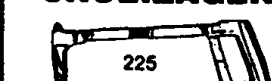
Eerste speciaalzaak op Curaçao
op het gebied van
bevestigingsmaterialen
en gereedschappen.



HANDZAGEN



SNOEIZAGEN



BEUGELZAGEN



GATENZAGEN



**LINIE
TAPPEN**



**ATHLET
STIFTSLEUTELS**



**ATHLET
SCHROEF-
DRAAIERS**

CARIBBEAN FASTENERS N.V.
INDUSTRIETERREIN (achter Maduro Plaza)
TELEFOON 76227 - TELEX 3408

Ook op zaterdag GEOPEND van 8.30-12.00 uur.

INTERNATIONAL TRADE CENTER CURAÇAO
TE HUUR GEVRAAGD
ONGEMEUBILEERDE
DIREKTIEWONING

voor zo spoedig mogelijk (liefst eind
maart 1986).

Aanbiedingen: tel. 614820/614791
tijdens kantooruren.



Arawak Clay Products

decorative &
architectural
ceramics

Openingstijden:
7.30 - 5.30 uur.
Za.: 8 - 1 uur.

Als U gasten heeft uit het buitenland, kom dan even bij ons langs. Wij laten hun dan een stukje zien van ons „dushi Korsou“.

Tel.: 77658 t/o Industriepark z/n Brievengat achter Golden Drive-In

Ontvangen:

GIPS

om mallen te maken
(USG 1 plaster)
100 lbs. f. 75,-

Ook in kleinere hoevee-
heden verkrijgbaar
(1 kg. voor f.2,-)



We hebben dringend hulp nodig
op onze produktie afdeling.

Wat we zoeken is een **Assistent
Commercial Artist**

Een beetje ervaring en kennis van het werk, in het bijzonder het zetten en monteren van advertenties, is gewenst. We wachten op je telefoontje.

R.J. Dovale Advertising Inc.

Johan v. Walbeekplein 6 (bij de leeszaal). Tel. 611211/611085

De regentijd ligt achter ons, de zon en het
strand lokken weer.

Haal bij ons snel je



Pail - Happy Meal!

Bestaande uit:

* Hamburger
* Regular French Fries
* Regular Coca-Cola
f. 4.70

* Cheeseburger
* Regular French Fries
* Regular Coca-Cola
f. 4.95

En je krijgt 't in een
leuk plastic emmertje
met dekseltje en
schepje.

Verzamel ze alle 3!



TE KOOP AANGEBODEN ARUBA

EEN AUDI 5000S, airco, AM/FM, sunroof, kleur bruin, fuel injection. Inl.: 45254 8.00 t/m 4.00 maandag t/m vrijdag.

WEGENS VERTREK, complete inboedel, meubels, electr. ap., plants, books. Koningstraat 80, schuin tegenover Aruba Agencies, tussen 4 - 8 uur.

TE KOOP GEVRAAGD ARUBA

HERENFIETS, bellen na 18.00 uur, tel.: 24758 vragen naar Bart.

TE HUUR AANGEBODEN ARUBA

GEMEUBILEERD appartementen te Oranjestad voor een persoon of echtpaar zonder kinderen, voor inlichtingen tel.: 26247 na 5 p.m.

VRIJSTAAND gemeubileerd appartement voorkamer, slaapkamer en kitchenette. Spaans Lagoenstraat 27, tel.: 47054.

4 SLAAPKAMER woning te Ponton. Contact: tel.: 21298.

DIVERSEN ARUBA

VERLOREN te Boca Grandi surfzeil powerflex 5.0. Terug tegen beloning, tel.: 24928.



Het middel tegen
spier- en gewrichts-
klachten en reuma-
tische pijnen.



Verkrijgbaar bij:

**CARIBBEAN
MEDICAL
TRADING N.V.**

Tel.: 624333

**TE HUUR
op Grote Berg
3-SLAAPKAMER
WONING**

Inlichtingen:

betonbouw

Tel.: 611293-611295

Sieraden: Jade, tigereye
Majorca parels bij

CURAVA

in de dierentuin en bij
Landhuis Brievengat

**NON-RESIDENT
AMERICAN
UNIVERSITY
DEGREES**

It is possible - it is honestly possible - to earn good, usable Bachelor's, Master's, Doctorates, even Law Degrees from recognized American universities, without ever going to America. The time involved can be quite short, and the cost surprisingly low. May I air mail you free information, without obligation? Dr. John Bear, 9301 N. Highway 1, Suite 905, Mendocino, CA 95460, U.S.A.

BONAIRE AGENDA

POLITIE: 8000
BRANWEE: 8222
TAXI/CENTRALE: 8845
HOSP/AAL: 8900

LANDJULIE Lagoen: maandag t/m vrijdag
van 08.30-16.00 uur; zaterdag 08.00-12.00
uur.

OPENBARE BIBLIOTHEEK
(opeengestelde voor het publiek)
maandag en donderdag van 14.00-18.00
uur; dinsdag en vrijdag van 08.00-12.00 /
14.00-17.00 uur; zaterdag van 10.00-12.00
uur.
(opeengestelde voor lezers)
woensdag van 14.00-19.00 uur.

POESLUITING: maandag t/m vrijdag
aanstekende stukken 15.45 uur; gewone
stukken 16.30 uur.

SEVIC CLUBS
Klubs: donderdagavond 19.30 uur - Hotel
Bonaire.
Lands: informatie E. Felipe, tel.: 8546/8238.
Lands Table: elke tweede maandag -
Buitencentrum Terra Corra.
Ritry: woensdag 12.00 uur - Hotel Bonaire.

ESTUURSKANTOOR EN BEVOLKING:
08.00-12.00 / 14.00-15.30 uur loketten ge-
oend.

AUZIEKBIBLIOTHEEK: voor bezichtiging
hiervan gelieve contact op te nemen met de
heer Rudy Bedacht, Noord Nikiboko 194.

(dinsdag)
SPORT
BRIDGE: lessen voor beginners o.l.v. de
heer Fer de Windt (duur 2 mnd.).

KERKDIENSTEN
Sint Bernarduskerk Kralendijk:
dagelijks 18.45 uur; zondag 08.30 en 19.00
uur.
Coromotokerk Antriot:
dagelijks 19.30 uur; zondag 09.00 en 18.00
uur.
Ludovicuskerk Rincon:
dagelijks, ook zondag, 19.30 uur.

KLACHTENBEZORGING doorgeven
aan mevr. A. Wong - Loi - Sing, Kaya
Cacique 4.

Alles rood, zelfs het water

Broertje Janga verwijt BC gebrek aan aandacht

KRALENDIJK — Nu de verkiezingen achter de rug zijn, vraagt de partijleider van de Partido Obrero Bonairiano (POB) Broertje Janga zich af hoe het gesteld is met alle beloften die er gedaan zijn tijdens de campagneperiode. Uit de pers heeft de POB-leider al vernomen, dat het gebeurd is met de voorschotten; enkele maanden geleden echter informeerden de gedeputeerden zelf wie wat wilde hebben.

Broertje Janga aan wie het opgevallen is, dat de nieuwe nummerplaten de rode PDB kleur voeren en dat ook de betalingswijzen van de Dienst Waterdistributie in rood zijn uitgevoerd, voegt daar bovendien nog aan toe, dat ook het water dat uit de leidingen stroomt rood van kleur is. Ernstiger vindt POB-leider Janga het echter, dat de gedeputeerden vrijwel nimmer te bereiken zijn. De POB heeft al geruime tijd getracht om de gedeputeerde van DWD te bereiken om zodoende te bewerkstelligen dat Rincon aangesloten wordt op de leiding van Dos Pos, zodat de bevolking van Rincon niet meer aangewezen is op het vieze water. Ook brengt Janga in herinnering hoe enkele maanden lang de ambtenaren en de leerkrachten een halfsalaris uitbetaald kregen; op het moment dat de verkiezingen achter de rug waren, aldus Janga behoorden kennelijk ook de betalingsproblemen met de Centrale rege-

ring tot het verleden.

De uit Rincon afkomstige POB-leider is evenmin te spreken over het feit, dat de gedeputeerde van DOW eerst met veel fanfare aankondigt dat de wegen in het Washington Park opgeknapt zullen worden, maar dat vervolgens door de gedeputeerde aan de pers wordt medegedeeld dat het geld op is en dat het project niet verder verwezenlijkt kan worden. Dat is misbruik maken van vertrouwen, aldus Broertje Janga en alle beloften van de PDB blijken dan ook comedie te zijn geweest, aldus Janga die overigens gelooft dat een UPB-Bestuurscollege nog erger is dan een PDB-college. De UPB dient de belangen van de bevolking te behartigen maar volgens Janga is de oppositiepartij al geruime tijd in slaap gevallen.

Afscheid Tjissen als directeur Bopec

KRALENDIJK — Vrijdag 7 maart zal er afscheid genomen kunnen worden van drs Theo Tjissen die teruggetreden is als directeur van de Bonaire Petroleum Corporation (Bopec). Dit is trouwens al per 1 januari ingegaan. Bij deze gelegenheid wordt ook de nieuwe directie voorgesteld, en die bestaat uit M. Grynsteijn, algemeen directeur ir E.G. van Dam Merret en technisch directeur Wim de Ridder, die ook in de beginperiode reeds bij Bopec aanwezig was.

Met grote droefheid maken wij het overlijden bekend van

CIRO MANUEL ELS (beter bekend als Kid Selador)

Namens zijn weduwe: Nilda Els-Alberto

Zijn kinderen : Enith en Jean Rama-Els
Excellence Els en kinderen in Nederland
Elmyr en Ruthsella Els-Lodewijks

Zijn moeder : Luisa Els

Broers en Zusters : Rolando Els en familie
Ervigio Els en familie
Arinda Rojer-Els en familie
Herbert Els en familie
Bianca Prins-Els en familie

Kleinkind : Erickson Els

Neven en Nichten : Edfried Els, broers en zusters

Schoonzusters : Estella Alberto in Nederland
Familie Lampe
Mevr. de Weduwe Ninfa Els en kinderen
Carla Paulina en familie

Vrienden : Camilio Loos
Sjon Ma Scoop
Alfredo (Fé) Winklaar en verdere vrienden.

De families: Toppenberg, Rama, Lodewijks, Poulina, Keizer-weerd.

De begrafenis zal plaats vinden op woensdag 26 februari om 4 uur 's middags vertrekkende vanuit El Tributo (O.) naar de katholieke begraafplaats aan de Roodeweg.

Voor de begrafenis zal er een Heilige Mis worden opgedragen in de kerk van Santa Fama.
Mogelijkheid tot condoleren vanaf 12 uur in El Tributo (O.)
Gelieve geen rouwbeklag aan huis.

DANKBETUIGING

Onze diepste dankbetuiging aan alle familieleden, vrienden en kennissen, die ons hebben bijgestaan tijdens de laatste, droevige ogenblikken bij het afscheid van onze geliefde en onvergetelijke Mai.

Alle woorden van troost, bloemen, telegrammen en andere vormen van deelneming, de overweldigende belangstelling tijdens de H. Mis en bij haar laatste rustplaats, waren allemaal een troost voor ons.

Diensten die worden opgedragen voor de zielerust van onze overleden

Carmen Florita Wauben-de Haseth

zullen plaatsvinden in de kerk van Groot Kwartier
Woensdag 26 februari om 7:00 uur p.m.
Zaterdag 1 maart om 7:30 uur p.m.
Zondag 2 maart om 6:00 uur p.m.

Namens de familie Wauben.

Dichtbundel van Raymundo Saleh

KRALENDIJK — Zondagmiddag werd in het ecologiecentrum Karpata de nieuwe gedichtenbundel van de schrijver Raymundo Saleh ten doop gehouden. Hoewel Saleh reeds eerder publiceerde, is het de eerste maal dat hij zich aan poëzie heeft gewaagd in boekvorm. Het

werk is opgedragen aan vrouw en kinderen en is getiteld Na punta dje cabuya.

Raymundo Saleh begon zijn schrijversloopbaan eigenlijk al in 1967 toen hij zijn gedachten over verschillende onderwerpen aan het papier toevertrouwde. In eerste instantie lag het niet in de bedoeling van Saleh om zich aan poëzie te wijden, hoewel dat toch het eerste literaire produkt van de schrijver werd; gewijd aan de landbouw waar hij vele contacten had en onder de titel Ambiente di cunucu verscheen zijn eerste gedicht. Vanaf die tijd schreef Saleh vervolgens meer dan honderd gedichten in vier talen. In 1980 begon Saleh tenslotte met zijn eerste proza, dat binnenkort ook in boekvorm uitgegeven zal worden. Met nadruk stelt de schrijver bij de doop van zijn eerste gedichtenbundel Aan het eind van het touw, dat de medewerking van het hoofd van Cultuur en Opvoeding Frans Booi onontbeerlijk is geweest, evenals de hulp van Tirso Sprockel bij de druk van het werk.

De poëzie-bundel van Raymundo Saleh bestaat uit 36 gedichten die enerzijds moralistisch, maar ook filosofisch, historisch, romantisch en folkloristisch zijn. Jammer is, dat de wat stilistische tekeningen bij de gedichten Disfras en Busca bida enigszins uit de toon vallen bij het verder wel verzorgde boekje.

... fragment van het vlot ...



Cuba en Rotterdam halen banden aan

ROTTERDAM — Cuba wil graag de relaties met Nederland zien geïntensifieerd. Nadat onlangs een parlementaire delegatie onder leiding van Kamer voorzitter Dolman een bezoek aan Cuba had gebracht was het dezer dagen de beurt van zijn partijgenoot Bram Peper om als burgemeester van Rotterdam Cuba te bezoeken. Bij terugkeer in Nederland gaf de socialist Peper als zijn mening dat het zeer op prijs wordt gesteld op Cuba dat er nu enige beweging zit in de contacten. Havana wil namelijk graag dat Den Haag de relaties op een hoger niveau tilt. Vooral ook nu de handelscontacten tussen beide landen toenemen. Peper heeft ondermeer gesproken over de mogelijkheid om de Rotterdamse haven tot basis te ma-

ken voor de Cubaanse schepen die in en rond Europa opereren en waar men dan op terug kan vallen voor reparatie en herstel. Jaarlijks geeft Cuba daar zestig tot zeventig miljoen dollar aan uit. Spanje zit hierbij ook op het vinkentouw. Ook wil Rotterdam een rol spelen bij het afhandelen van containervracht op Cuba. Een Cubaanse deskundige kan een maand lang daarover zijn licht op komen steken in Rotterdam. Cuba wil meedoen aan de op Latijns Amerika georiënteerde handelsbeurs welke Rotterdam in 1987 wil gaan organiseren. Verder zal in oud Havana een monument onder auspiciën van de Unesco, een Rotterdamshuis worden ingericht dat zal dienst doen als een soort museum.

» stockmarket « NEWS

NEW YORK 10.15 A.M.

BritishP.	1,4938	DayVen	5,524
ComexM.	44,43	Gold	71,99
Gold	355,40	Silver	6,02

AMSTERDAM TODAY FEBRUARY 25, 1986			
Akzo NV	158,80	Ned. Ind.	174,50
Berkel	37,80	Philips	60,50
Boschalis	18,40	Rabobank	85,90
Cred. Lyon	99,00	Rijksoverheid	73,90
Ennia	98,70	Royal Dutch	174,70
Fokker	84,50	Smit Trail	35,50
Gist. Broc.	249,70	Telegraf	301,00
Heineken	197,50	Unilever	357,50
KorPap.	124,50	Warto	80,00
KLM	56,30	W.N.B.U.	270,50
Meneba	125,00	Westhaven	365,00
Naarden	53,00	West. Ind.	47,20
Nat. Ned.	71,50	Index	243,60

NEW YORK STOCK EXCHANGE

Apache Corp.	9 3/8 + 1/8	IBM	158 3/4 - 1 1/8
Big Three	25 1/4 - 1/2	ITT	42 3/4 + 5/8
Burroughs	69 7/8 - 7/8	Loke Star Ind.	31 3/8 + 3/4
Campbell RL	20 1/8 + 7/8	Maxxalis	87 1/4 + 5/8
Chrysler	57 5/8 - 1	NCR	45 3/4 - 3/4
Coca-Cola	91 7/8 + 1/8	Pantry Pride	11 3/4 - 1/4
Digital Bgm.	166 3/8 + 3 5/8	Persico	74 3/8 + 1/4
Dupont	71 7/8 - 5/8	PPG Ind.	58 3/8 + 1/4
East. Kodak	52 7/8 + 1/2	Ramach Ind.	8 3/8 - 1/4
East. Wholesaler	13 3/4 + 1/8	Ryan	29 1/2 + 3/8
Gen. El.	77 3/8 - 5/8	Sch. Ind.	51 7/8 - 1
Gen. Dynamics	74 7/8 - 1/8	Shaw Ind.	127 + 2
Georgia Pac.	29 7/8 + 1/8	TWA Ind.	96 1/2 - 7/8
Genl. Motors	79 3/8 - 1 1/8	Union Ind.	58 3/8 - 1 3/8
Gold	28 1/2 - 1/4	Union Pac.	49 7/8 + 1/4
Great North N.	48 1/4 - 1/8	Union Carbide	53 3/4 - 1/8
Gulf & West.	55 1/2 - 7/8	Unocal	23 1/4 + 1/2
Hilton Hotels	67 3/8 + 1 1/2	Warner Carb.	48 + 1/4
Hormel M.	24 1/2 + 5/8	West. Ind.	48 5/8 - 1/2
Butter	40 1/4 - 1 1/2	Williams Cos	23 5/8 - 3/8

DOU JONES
Industrials 1698,28 + 0,57
Transportation 792,97 + 4,75
AMERICAN STOCK EXCHANGE
Computer & Technology 122,77 - 0,89
Precious Metals 73,66 + 1,59
REUTERS.

CLOSING MARKET COMMENT FEBRUARY 24, 1986
Stock prices consolidated their recent gains today with the Dow 30 ahead .57 points to 1698.28 in continued active turn-over. The transports moved lower today, as declines topped gains by a nine to eight margin. Although more than 325 big board issues reached new highs today. The bond market climbed today. Eastern Airlines was sharply higher today in heavy turnover on the announcement of a proposed buyout by Texas Air Corp. Boeing was also higher in active trading. Teledyne rocketed ahead today with Holly Sugar, Digital Equipment, and Union Carbide also trending higher. Cray Research and Marriott both faltered after reaching new all-time highs last week. A late rally helped push the Dow 30 into plus territory at the close but the transports and utilities were lower. However, the bulls are certainly entitled to a breather in this exciting market, which refuses to give much ground despite its sharp ascent.
E.F. HUTTON RESEARCH.



MADURO & CURRIEL'S BANK N.V.
INVESTMENT DEPARTMENT
For further information call
Aad van der Pol tel. 612511 / 612991

MEYER TRANSPORT

Internationale verhuizers en expeditieus

**EVENUELE BEESTJEN IN UW INBOEDEL
BEHANDELEN WIJ OOK VAKKINDIG. U
ZIET ZE IN IEDER GEVAL NIET MEER TE-
RUG OP UW VOLGENDE ADRES.**

Polarisweg - Zeelandia - Tel.: 614766-615067

Koersen Centrale Bank

NOTERINGEN CENTRALE BANK VAN DE NEDERLANDSE ANTILLEN GELDIG OP DINSDAG 25 FEBRUARI 1986 EN TOT NADER ORDER:

US DOLLAR	1.77	1.79	1.81
CAN DOLLAR	1.265	1.285	1.305
PND STERLING	2.60	2.655	2.715
NED GLD	69.47	70.19	70.99
BOUVAR	—	—	—
ZW FRANS	94.28	95.00	95.80
FR FRANS	24.51	25.61	26.31
DUITS MARK	78.71	79.43	80.23
SUR GLD	—	100.07	102.59
IT LIRE	0.84	1.14	1.20

KOERSEN VAN DE OBLIGATIELENINGEN VAN DE NEDERLANDSE ANTILLEN UITGEGEVEN DOOR HET DEPARTEMENT VAN FINANCIEN EN GELDIG VANAF HEDEN 25 FEBRUARI 1986 EN TOT NADER ORDER.

9.75 %	OBLIGATIELENINGEN PER 85/89	102.20
13 %	OBLIGATIELENINGEN PER 86/90	109.78
12.5 %	OBLIGATIELENINGEN PER 1986	100.35
12 %	OBLIGATIELENINGEN PER 88/92	111.75
10.5 %	OBLIGATIELENINGEN PER 1988	104.13
10.25 %	OBLIGATIELENINGEN 1985 PER 1990	105.80
HET EFFECTIEVE RENDEMENT OP ALLE OBLIGATIELENINGEN BEDRAAGT 8.54%.		
DE AANKOOP VAN OBLIGATIELENINGEN KAN GESCHIEDEN BIJ HET LOKALE BANKWEZEN.		



De Banco Industrial de Venezuela
geeft de volgende notering voor de Venezolaanse Bolivar: Voor al Uw Bolivar transacties bel even en vraag naar onze zeer gunstige koersen.
Noteringen per 100 Bolivars

Aankoop Biljetten	Aankoop Cheques	Verkoop
NAf. 9.00	NAf. 9.00	NAf. 10.00

Zaterdag op Curaçao verwacht

Sterke Yerke weer te water

KRALENDIJK — Het Friese vlot Sterke Yerke III, dat 29 januari op het droge was gezet voor reparatie, ligt sinds maandagmorgen tien uur weer in het water. Dit geschiedde onder vrij grote belangstelling, want niemand hield het eigenlijk voor mogelijk, dat een wrak, dat zes jaar op de bodem van de Caribische Zee heeft gelegen en dat danig beschadigd was door de stranding op de grillige oostkust van Bonaire, binnen vier weken weer drijven kon. Het vlot, getekend door de natuur, dobberde vrij parmantig op haar drijfli-

Spreekuur van gezaghebber

KRALENDIJK — Gezaghebber mr George Soliana heeft bekend gemaakt, dat hij elke donderdag van negen tot elf uur spreekuur zal houden. Gedurende deze uren heeft Soliana een open uur voor de wens en problemen die uit de bevolking naar voren komen. De nieuwe gezaghebber tracht trouwens op deze manier ook te bereiken, dat er meer individuele contacten zullen zijn met de gemeenschap.

Bestuur Simabo

KRALENDIJK — Door het vertrek van bestuurslid Ernesto Melana, die zijn ontslag indien- de vanwege zijn benoeming tot lid van de Staten van de Nederlandse Antillen, ontsond er een vacature in het bestuur van de vakbond voor leerkrachten, Simabo. Inmiddels heeft het bestuur een nieuw bestuurslid aangetrokken in de persoon van Gerard Wanner, die enige maanden geleden een van de niet-vakbondsleden van het actiescomité voor gehele salarissuitbetaling was. De overige bestuursleden zijn voorzitter N.C. Willem, bestuurslid Humberto F. Agostien, penningmeesteressie Marie Jacobs en lid Aloys Lammers.

chaam, bestaande uit vier in plaats van de oorspronkelijke vijf buizen. Zij helt daardoor enigszins naar stuurboord over, de kant waar die ene buis af is.

De mannen, die het laswerk verricht hadden, sprongen zodra het vlot dreef op het vaartuig om te controleren of de buizen inderdaad waterdicht waren. Volgens hen werd na vier uren nog geen druppel in de buizen geconstateerd. De bemanning van het expeditie-schip Nevanco, te weten Henk van Dam, Jitse Grondsma en Chris Schweigmann, hadden het toch geklaard. Hoewel het vlot nog lang niet klaar is voor de grote reis naar Nederland, kan de huidige noodreparatie van het vlot Sterke Yerke voor de geplande reis Bonaire - Curaçao toch opmerkelijk genoemd worden en tekenend voor het Friese doorzettings-vermogen. Het traject Bonaire — Curaçao vormt het laatste stukje van de oorspronkelijke 6000 zeemijlen lange Trans-Atlantische zeiltocht in 1979, die destijds op 1 augustus startte en in de nacht van 14 op 15 december zo desastreus eindigde op Bonaire, bijna letterlijk in het zicht van de haven.

AANKOMST CURACAO

Aanstaande vrijdagmorgen zal het vlot Sterke Yerke III wederom zee kiezen. Omstreeks elf uur zal dit geschieden in gezelschap van het expeditie-schip Nevanco, dat met haar knal-oranje huid en masten alsmede haar antieke bouw door het langdurige verblijf op Bonaire er bijna thuishoorde. Vele genodigden zullen hierop de spectaculaire reis van de Sterke Yerke III meemaken. Volgens het goed voorbereide draaiboek zal de aankomst op Curaçao om vier uur zaterdagmiddag 1 maart zijn. Een speciaal daartoe opgericht ontvangstcomité onder leiding van de heer M. Copini, zal zorgdragen voor een passende ontvangst.

Zo zal gezaghebber Ronnie Casseres de bemanning welkom

heten en de meegevoerde Friese geloofsbriefjes in ontvangst nemen. Dit zal op de Handelskade net achter de pontjesbrug geschieden. Na een welkomststoot zal het vlot dan gesleept worden naar H.C.C.C., het voormalig Harbour works terrein waar de Sterke Yerke direct uit het water gehesen zal worden voor de grondige reparatie, nodig om de oversteek naar Nederland te kunnen maken. 's Avonds zal het groot feest zijn voor alle betrokkenen in het Seaquarium om deze mijlpaal in de Nederlandse vlotvaarthistorie luister bij te zetten.

VLOT-OVERDRACHT

Vermoedelijk zal het vlot dan officieel door de twee initiatiefnemers van dit bergingsproject, Henk van Dam en Jitse Grondsma aan de Stichting Sterke Yerke overhandigd worden. Want in 1980, na vele mislukte bergingspogingen, had deze Stichting zich teruggetrokken van verdere activiteiten rond het vlot. Toen in 1985 nieuwe plannen tot berging van het vlot Sterke Yerke III gemaakt werden, wilde de Stichting er niets mee te maken hebben. Henk van Dam, Jitse Grondsma en Chris Schweigmann kwamen toen met de Stichting Sterke Yerke overeen, dat zij op eigen kosten deze door iedereen voor onmogelijk gehouden klus zouden klaren en dat de Stichting op Curaçao het vlot wederom zou accepteren. Komende zaterdag zal dit moment, waar de drie mannen bijna een jaar continu aan gewerkt hebben, dan eindelijk aangebroken zijn. Hierna zal Fase 1 van het project Sterke Yerke 1986 beëindigd zijn. Fase 2, de reparatie nodig om de reis naar Nederland terug, alleen op de zeilen te maken, zal dan van start gaan. Volgens berichten uit Leeuwarden, de thuishaven van het vlot, zal dit binnen twee maanden moeten geschieden om fase 3, de daadwerkelijke overtocht via de Verenigde Staten naar Neder-

... het vlot op weg terug naar de zee ...

